

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY
LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

NORTH MIAMI MIDDLE SCHOOL

700 NE 137th STREET

NORTH MIAMI, FLORIDA 33161

BIWO: (305) 891-5611

EDTAN LEKÒL: 9:10 A.M.-3:50 P.M.

SIT ENTENET: ***northmiamims.net***



Swiv nou sou Twitter: **@North_Miami_MS**

ak Instagram: **northmiamims**

Lekòl Leta Miami-Dade County
Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County, Florid

Madan Perla Tabares Hantman, Chèmann



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY
LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Lekòl Leta Miami-Dade County
Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County, Florid

Madan Perla Tabares Hantman, Chèmann

Dtè. **Steve Gallon III, Vis** Chèmann

Madan Lucia Baez-Geller

Dtè. Dorothy Bendross-Mindingall

Madan Christi Fraga

Dtè. **Lubby Navarro**

Dtè. Marta Pérez

Madan Mari Tere Rojas

Madan Luisa Santos

Konseye Elèv

Andrea Pita

SIPÈENTANDAN LEKÒL YO

Dtè. Jose L. Dotres

BIWO GOUVÈNANS AK PÈFÒMANS LEKÒL

Dtè. John Pace III

Depite Sipèentandan



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Deklarasyon sou Vizyon Nou

Enspire, valorize, edike, ak prepare elèv ki ap briye nan salklas ak lè yo pa nan salklas la

Deklarasyon sou Misyon Nou

Bay eksperyans aprantisaj enpòtan ki ankouraje kiryozi pou tout lavi e pèmèt TOUT elèv reyalize tout potansyèl akademik, pèsònèl ak sivik yo.

Valè Nou yo

Ekselans – Nou pousuiv pi wo nivo estanda nan akonplisman akademik ak pèfòmans òganizasyonèl.

Ekite – Nou pwomouvwa yon anviwònman ki sèvi tout elèv e n ap fè efò pou nou elimine eka nan akonplisman elèv.

Konsantrasyon sou Elèv – Nou konsantre sou satisfè diferan bezwen elèv nou yo genyen e sipòte yo nan satisfè potansyèl yo.

Inovasyon – Nou ankouraje kreyativite ak adaptabilite pou nouvo ide ak metòd ki ap sipòte e amelyore aprantisaj elèv.

Responsablite – Nou selebre sikse, nou aprann nan echèk nou, e nou anbrase defi yo pandan n ap fè sa nou kapab pou nou kontinye amelyore yo.

Kè Kontan – Nou aksepte moun pou sa yo ye, nou ankouraje yo pou yo angaje youn ak lòt nan fason otantik, epi kiltive yon anviwònman akseptab ki ankouraje lajwa ak kè kontan



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV



Miami-Dade County Public Schools

giving our students the world

Superintendent of Schools
Dr. Jose L. Dotres

Miami-Dade County School Board
Perla Tabares Hantman, Chair
Dr. Steve Gallon III, Vice Chair
Lucia Baez-Geller
Dr. Dorothy Bendross-Mindingall
Christi Fraga
Dr. Lubby Navarro
Dr. Marta Pérez
Mari Tere Rojas
Luisa Santos

Out 2022

Chè Paran/Gadven:

Nan non Komisyon Konsèy Lekòl la ak pwofesè e anplwaye devwe nou yo nan "Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)" (Lekòl Leta Miami-Dade County), se avèk anpil anpil fète ak antouzas mwen akeyi ou nan ane lekòl 2022-2023 a. Elèv ki enskri nan M-DCPS yo dwe espere resewa yon edikasyon klas mondval nan yon sistèm lekòl ki resewa nòt "A" e ki selebre kapasite espesyal yo pandan n ap ankouraje kirvozite ak kreativite nan yon anviwònman aprantisaj ki gen sekirite.

Mànvel pou Paran/Elèv sa a esplike règleman ak pwosedi enpòtan ki gide lavi elèv nan sistèm lekòl nou an. Mwen ankouraje w anpil pou w familiarize w ak sa ki ladan yo paske nou atann pou elèv yo gen yon konpòtman ki konfòm ak enfòmasyon ak règleman ki anndan dokiman sa a.

Mwen espere tou pou ou menm ak pitit ou pran avantaj sou resous nou bay yo. Kòm paran/gadven, ou se yon patnè enpòtan nan edikasyon pitit ou e nou ankouraje ou pou w patisipe aktivman nan fonksyon lekòl ak distri yo. Mwen ankouraje w rete konekte lè ou telechaje aplikasyon mobil M-DCPS la sou aparèy mobil ou epi swiv nou sou medya sosyal (Twitter, Facebook, Instagram, eks.). Pou plis enfòmasyon konsènan resous espesifik ak aktivite nan lekòl pitit ou a, tanpri kontakte lekòl la dirèkteman e asire w ou bay anplwaye lekòl yo enfòmasyon ki ajou pou yo ka kontakte ou.

Mèsi pou patenarya ou e dèske w konfyè nou edikasyon pitit ou a. Mwen swete pou ou menm ak pitit ou fè anpil siksè nan ane akademik sa a.

Sensèman,

Dtè Jose L. Dotres
Sipèentandan Lekòl yo

JLD: ga
L082



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

TAB MATYÈ

Mesaj Direktè a

Mesaj Asistan Direktè a

Deklarasyon sou Misyon Lekòl la

Founise yo Model lekòl

Enfòmasyon sou Lekòl la

- *Lè pou Klòch la Sonnen*
- *Kite Lekòl la Avan Lè*
- *Rive Anreta*
- *Règleman Lekòl la Konsènan Objè ki Pèdi ak Sa Yo Jwenn*
- *Lè Lekòl la Ouvè ak Lè Li Fèmen*

Dat Enpòtan

- *Sware Retou Lekòl – Vizit Lekòl*
- *Rapò Pwovizwa sou Pwogrè ak Distribisyon Kanè Kalandriye Evènman nan Lekòl la*

Pwogram Akademik – “Student Progression Plan (SPP)” (Plan Pwogresyon Elèv)

Pwogram Swen Avan/Aprè Lekòl ak Pwogram Anrichisman Aprè Lekòl nan Lekòl Mwayen

“Bring Your Own Devices (BYOD)” (Pote Pwòp Aparèy Ou)

Prevansyon Kont Nuizans

Klinik (full-service as applicable)

Fèmte Lekòl

Kòd Konduit Elèv

Pwogram Kominotè nan Lekòl yo

Pwogram Sèvis Konplè pou Elèv

Diskriminasyon/Arasman

Lè Lekòl Lage

- *Bisiklèt/‘Skateboard’ (as applicable)*
- *Lage Lekòl Akoz Lapli (as applicable)*
- *Depoze e Vin Chèche Elèv (as applicable)*



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Lage Lekòl Bonè

EESAC

Asansè (as applicable)

Enfòmasyon sou Kontak Ijans

Pwomnad

Devw

Aktivite Atletik/Anndan Lekòl e Pami Lekòl (as applicable)

Sipò pou Elèv 'LGBTQ'

Anviwònman nan Lè Repa a

- *Dejene Gratis*
- *Enfòmasyon sou Pwogram Manje*
- *Pri Manje*
- *Lekòl San Alèji Pistach/San Pistach*

Sèvis Sante Mantal

Bilten enfòmasyon (as applicable)

- Bilten Enfòmasyon Koneksyon

Pake Enfòmasyon pou Paran

- Pake Enfòmasyon sou Ouvèti Lekòl

Pwogram Klas Matènèl

Pwotokòl pou Adrese Enkyetid

Klaborasyon Piblik-Prive

Rekreyasyon

Pwoteksyon ak Sekirite

- *Plan Fonksyònman Lè Gen Ijans*
- *Similasyon pou Lè Gen Dife*
- *Similasyon pou Kas Ijan*
- *Pwosedè pou Fèmman Lekòl*
- *Evalyasyon Menas*
- *Vizitè*

Aktivite/Klib Lekòl

“School Center for Special Instructions (SCSI)”

(Sant Lekòl pou Enstriksyon Espesyal) (as applicable)



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Pwosesis pou Pran Foto Klas Lekòl la

Transpò Lekòl

Edikasyon Espesyal/Seksyon 504

Dosye Elèv

Sant Siksè Elèv

Pwogram Volontè Lekòl

Akademi Paran An

Verifikasyon Adrès

Apendis A – Kalandriye Lekòl

Apendis B – Règleman Komisyon Konsèy Lekòl ak Lwa Eta a

Apendis C – Deklarasyon Dwa Paran

Apendis D – Afich Diskriminasyon/Arasman



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY
LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV



Miami-Dade County Public Schools

giving our students the world

Superintendent of Schools

Alberto M. Carvalho

Principal

Dr. P. Napoleon

Assistant Principals

Ms. C. Brantley

L. Wright-Reigosa

17 Out 2022

Chè paran:

Se avèk antouzyasm ke nou akeyi tout elèv nou yo nan ane lekòl 2022-2023! Ane lekòl sa a, atravè yon anfas sou kolaborasyon ak yon angajman nan ekselans, nou pral kontinye konsantre sou reyisi estanda ki wo ak fè pwogrè eksepsyonèl nan siksè elèv yo.

Pwofesè yo ak anplwaye yo eksite e yo pare pou ofri elèv nou yo opòtinite aprantisaj enteresan ak solid nan yon anviwònman ki an sekirite, favorab, ak sipò. Lè nou bay enstriksyon ki enfòm, enspire, ak defi, nou espere pénétrer yon renmen pou aprann ki kontinye pandan tout lavi elèv nou yo.

Angajman paran nou enpòtan anpil pou siksè nou. Nou pral fè patenarya avèk ou pou atenn objektif nou pou kreye yon anviwònman ki ankouraje devlopman entelektyèl, sosyal, emosyonèl ak fizik chak timoun.

Nou ap chèche pou pi devan pou opòtinite pou yo travay avèk ou menm ak pitit ou a bay yon eksperyans edikasyon eksepsyonèl. Ansanm nou ka fè yon diferans nan lavi pitit nou yo.

Sensèman,

D. Napoleon

P. Napoleon

Direktè

Miami-Dade County School Board

Perla Tabares Hantman, Chair

Dr. Steve Gallon III, Vice Chair

Lucia Baez-Geller

Dr. Dorothy Bendross-Mindingall

Christi Fraga

Dr. Lubby Navarro

Dr. Marta Pérez

Mari Tere Rojas

Luisa Santos



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Mesaj Asistan Direktè Lekòl la

Chè Paran ak Gadyen,

Li ban mwen anpil plezi pou mwen retounen nan Lekòl Mwayen North Miami epi kontinye kòm Asistan Direktè pou ane lekòl 2022-2023. Se onè sensè mwen ak plezi mwen pou mwen ede Dr. Napoleon ak Mrs. Wright-Reigosa fè yon gwo ane lekòl nan sipòte e enkòpore misyon ak vizyon North Miami Middle School. Lekòl sa a ap toujou rete yon anviwònman k ap pran swen ak akeyan. Mwen gade pou pi devan pou echanj la nan lide ak aplikasyon nan nouvo pratik ede anbrase nouvo sistèm edikasyonèl ak fizik nan plas bay eksperyans nan edikasyon pi bon ak pi bon pou elèv nou yo. Lè ou ke edikasyon se zouti ki pi pwisan ede chanje mond lan, mwen gade pou pi devan pou kontinye edike, ede ak devlope kwasans edikasyon pitit ou a pandan tout ane lekòl la.

C. Brantley

Chantil Brantley, Asistan Direktè

North Miami Middle School

Chè Paran ak Gadyen,

Se avèk anpil plezi ak antouzyasm ke mwen kounye a se yon manm nan kominote North Miami Middle School. Mwen pran anpil fyète nan ekri nou tout, akeyi ou nan yon lòt ane lekòl etonan isit la nan North Miami Middle School. Nan nouvo wòl mwen kòm Asistan Direktè, mwen espere kolabore ak Dr. Napoleon, Madam Brantley ak rès edikatè isit nan North Miami Middle School pou bay pitit ou yon eksperyans edikasyonèl ki ranpli. Nan lekòl sa a, pitit ou a pral ekspoze a nouvo defi ak opòtinite yo nan lòd yo pi byen ede yo navige ak reyisi nan yon mond tout tan chanje ak defi. Mwen gade pou pi devan pou travay avèk ou tout epi yo te yon pati nan vwayaj edikasyon pitit ou a.

L. Wright-Reigosa

L. Wright-Reigosa, Asistan Direktè

North Miami Middle School



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

North Miami Middle School

Deklarasyon Vizyon

Vizyon Lekòl Mwayen North Miami bay elèv yo yon anviwònman aprantisaj ki ankouraje kwasans akademik, ogmante konsyantizasyon sou valè komen nan tout kilti epi nourri estim pwòp tèt ou. Nan yon efò pou amelyore reyisit akademik ak ankouraje kontribisyon pou tout lavi nan yon ekonomi mondyal ki toujou chanje, lekòl la ap kiltive patenarya ak biznis lokal yo ak enstitisyon apre lekòl segondè pou ede elèv nou yo fè chwa ki apwopriye nan yon mond konfizyon ak dechennen.

Deklarasyon Misyon Lekòl la

Misyon North Miami Middle School se pou bay yon anviwònman aprantisaj san danje epi efikas ki ankouraje opòtinite edikasyonèl ak karyè pou tout elèv pandan y ap satisfè bezwen kominote miltikiltirèl nou yo epi mete aksan sou eksplorasyon karyè, ladrès mendèv, estim pwòp tèt ou, disiplin pwòp tèt ou, ladrès entèpèsyonèl, ak valè pèsyonèl. Pwofesè yo, anplwaye yo, ak elèv yo nan North Miami Middle School dedye a ekselans ak reyisit nan objektif nou yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Anchènman Lekòl

Lekòl Elemantè

Arch Creek Elementary
Biscayne Gardens Elementary
Bryan, W.J. Elementary
Gratigny Elementary
Natural Bridge Elementary
North Miami Elementary
Oak Grove Elementary
Sibley, Hubert O. K-8 Center
Lentin, Linda K-8 Center

Lekòl Mwayen

North Miami Middle
Thomas Jefferson Middle

Lekòl Segondè

North Miami Senior High

Enfòmasyon sou Lekòl la

- **Orè pou Klòch la Sonnen:** 9:10 a.m. - 3:50 p.m.
- Bell Schedule
 - Block 1: 9:10 a.m. - 10:55 a.m. (Including Homeroom)
 - Block 2: 11:00 a.m. - 12:20 p.m.
 - Block 3: 12:25 p.m. - 2:25 p.m.
 - Block 4: 2:30 p.m. - 3:50 p.m.
- **Kite Lekòl Bonè**

Lage elèv bonè twouble pèfòmans akademik tout elèv e sa ka kreye sousi pou pwoteksyon ak sekirite nan lekòl la. Yo pap lage okenn elèv nan trant (30) dènye minit nan jounen lekòl la amwenske Direktè lekòl la oubyen yon moun li deziyen bay otorizasyon pou sa (egz. ijans, maladi).
- **Rive Lekòl Anreta**

Elèv ki rive lekòl anreta dwe ale nan Biwo Prezans la pou yo ka resevwa yon pèmi. Lè elèv gen twòp reta sa ka lakoz yo pèdi privilèj yo, detansyon, konferans paran, e/oubyen sispansyon.
- **Règ sou Objè ki Pèdi ak sa yo Jwenn**

Asire w ke non elèv la ekri sou tout atik yo pote nan lekòl la. Objè Twouve sitiye nan biwo a. Si yon bagay pèdi, tcheke avèk pèsonèl biwo a. Atik ki pa reklame yo pral retire chak semèn.
- **Lè pou Ouvèti ak Fèmti Lekòl**

Edtan lekòl: 9:10 a.m. - 3:50 p.m. Dejene ap sevi chak jou: 8:30 am -9:00 am.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Dat Enpòtan

- Sware sou Retou Lekòl – Jounen Vizit**

Nivo Lekòl	Peryòd Opòtinite	Dat Lekòl
Lekòl Mwayen/Sant K8	31 Out – 1ye Septanm, 6-7 Septanm 2022	
Lekòl Elemantè/Sant K8	12 – 15 Septanm 2022	
Lekòl Segondè	19 – 22 Septanm 2022	
Sant Espesyal	19 – 22 Septanm 2022	

- Rapò Pwovizwa sou Pwogrè ak Distribisyon Kanè**

Peryòd Nòt	Distribisyon Rapò Pwovizwa sou Pwogrè	Distribisyon Kanè
1	09/23/2022	11/04/2022
2	12/02/2022	02/03/2023
3	02/17/2023	04/21/2023
4	05/12/2023	06/23/2023

Pwogrè Akademik – “Student Progression Plan (SPP)” (Plan Pwogresyon Elèv), Règ Komisyon Konsèy Konsèy Lekòl 5410

Ofri gid pou pwofesè, lekòl ak administratè distri, paran ak lòt moun ki gen enterè nan kominote a konsènan kondisyon ak pwosedi pou elèv ka pwogrese soti nan yon ane eskolè rive nan pwochen ane eskolè a, jadendanfan jiska 12èm ane eskolè ak edikasyon pou adilt. Enfòmasyon nou prezante nan dokiman sa a soti nan kondisyon ki nan Lwa Florid, Komisyon Edikasyon Eta a, ak Règleman Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County etabli.

Pwogram Swen Avan/Après Lekòl ak Pwogram Anrichisman Après Lekòl nan Lekòl Mwayen

Pou paran ki ap konsidere retounen travay e/oubyen ki ap travay kounye a, genyen 224 pwogram Swen Avan e Après Lekòl ki ap sèvi elèv Lekòl Elemantè ak Sant K-8 yo ansanm ak 62 pwogram Anrichisman Après Lekòl nan Lekòl Mwayen yo ki ap ede elèv lekòl mwayen avèk devwa yo atravè distri Lekòl Miami-Dade County. Chak nan pwogram sa yo gen ladan pwofesè sètifye, manadjè pwogram eta a sètifye, oubyen lidè aktivite eta a sètifye, yo tout prepare pou anrichi e elaji eksperyans apre lekòl pou elèv y ap sèvi yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Ane sa a, “Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)” (Lekòl Leta Miami-Dade County) ap ofri 286 pwogram “After School” (Aprè Lekòl) nan jou lekòl. Nou ap ofri pwogram swen avan lekòl si li nesèsè.

Nou ap ofri pwogram swen aprè lekòl yo, kòmanse nan lè lekòl lage, jiska 6:00 diswa. Pwogram swen avan lekòl yo kòmanse apeprè inèdtan avan lekòl kòmanse. Kan Ete yo fonksyone a 7:00 dimaten jiska 6:00 diswa. Paran yo ta dwe tcheke avèk lekòl pitit yo pou lè espesifik pwogram yo kòmanse.

Tout pwogram swen aprè lekòl yo ofri aktivite ki planifye, ki gen ladan asistans ak devwa, jwèt timoun yo ka jwe anndan ak deyò, ar ak atizana, moman pou pran yon tigoute, ak yon varyete aktivite rekreatif. Anpil pwogram ofri leson patikilye nan lekti ak matematik, aktivite STEM, mizik, laboratwa òdinatè, seramik, echèk, ar dramatik ak lòt klas ki fèt pou ofri patisipan yo yon varyete eksperyans edikasyonèl anrichisan. Pwogram swen anvan lekòl yo ofri elèv yo aktivite ki sipèvize e trankil.

Pri pwogram swen aprè lekòl pou Lekòl Elemantè ak Sant K-8 se \$40 pa semèn; pri pwogram Anrichisman aprè lekòl pou Lekòl Mwayen se \$40 pa semèn; pri pwogram swen anvan lekòl se \$20 pa semèn e pri Kan Ete a se \$100 pa semèn. Se youn nan sèt founisè sa yo ki ap aplike pwogram yo:

- Lekòl Leta Miami-Dade County – Se Direktè lekòl la ki opere Pwogram Anvan-Aprè Lekòl
- “Young Men’s Christian Association (YMCA)” (Asosyasyon Jèn Gason Kreyen)
- “Young Women’s Christian Association (YWCA)” (Asosyasyon Jèn Fi Kreyèn)
- “Family Christian Association of America (FCAA)” (Asosyasyon Fanmi Kreyen Ozetazini)
- “Sunshine After-School Child Care (SASCC)” (Swen pou Timoun Aprè Lekòl nan Florid)
- “South Florida After-School All Stars (SFASAS)” (Pwogram Aprè Lekòl “All Stars” nan Sid Florid)

“Bring Your Own Device (BYOD)” (Pwote Pwòp Aparèy Ou)

Pote Pwòp Aparèy Ou pèmèt elèv, paran, anplwaye ak vizitè itilize aparèy teknoloji nan lè yo espesifye pandan jounen enstriksyonèl la pou amelyore eksperyans aprantisaj la. Egzanp kalite teknoloji yo ka itilize se laptop/tablet ‘Windows’/laptop, laptop ‘Mac’, tablet ‘Android’, ak ‘iPad’. W ap jwenn plis enfòmasyon sou pwogram BYOD la ansanm ak espesikasyon minimòm pou elèv ki vle achete yon aparèy nan <https://digital.dadeschools.net>.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Prevansyon kont Nuizans

Lekòl Leta Miami-Dade County pran angajman pou bay yon anviwònman aprantisaj san danje pou tout elèv e se pou sa nou pran kèlkeswa akizasyon entimidasyon/arasman an oserye. Si ou gen enkyetid sou entimidasyon oswa arasman, kontakte pwofesè pitit ou a imedyatman. Ou ka rapòte enkyetid ou oralman ak/oswa ranpli [Fòm Rapò Entimidasyon ak Arasman an](#). Si pwoblèm nan pèsiste, enfòmè direktè lekòl la. Ou kapab kontakte tou Liy Dirèk Asistans kont Entimidasyon/Arasman an. Se anplwaye Divizyon Sèvis Elèv nan biwo distri a ki jere liy sa a. Rele yo nan nimewo 305-995-CARE (2273). Liy asistans la louvri lendi rive vandredi soti 7:30 dimaten rive 4:30 nan aprèmidi. Ou ka rapòte enfòmasyon sa a yon fason anonim, san ou pa bay non ou. Gen lòt enfòmasyon konsènan entimidasyon ak arasman ki disponib sou [sit entènèt](#) Sèvis Elèv la.

Klinik

Medikaman

Si yon timoun oblije pran medikaman pandan jounen lekòl la, paran an dwe pote medikaman an nan biwo prensipal la. Elèv yo pa gen dwa administre medikaman pou tèt yo. Sa ki annapre yo dwe fè:

- Bay fòm leta obligatwa (doktè ranpli).
- Bay medikaman nan boutèy preskripsyon an oswa nan veso orijinal la (san preskripsyon).
- Bay enstriksyon konplè pou itilize.
- Medikaman dwe kite nan biwo a pou pèsònèl apwopriye yo dispanse yo. Elèv yo dwe vini nan biwo a pou medikaman an nan moman apwopriye. Elèv yo pa dwe kenbe okenn kalite medikaman nan sal klas yo a nenpòt ki lè.

Fèmti Lekòl

Fèmti lekòl ann ijans pou kèlkeswa koz la, tankou move tan oubyen nan ka kote sekirite moun kapab an danje, dwe fèt sèlman selon diskresyon Sipèentandan Lekòl yo.

Kòd Konduit Elèv la

Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County te apwouve yon revizyon “Student Conduct (COSC)” (Kòd pou Konduit Elèv). COSC konsantre sou bay ak kenbe yon anviwònman aprantisaj ki an sekirite ak pozitif pou elèv, pwofesè, anplwaye ak kominote a.

Yon gwo konsiderasyon nan aplikasyon Kòd pou Konduit Elèv la se kiltive yon klima pozitif nan lekòl pou sipòte siksè akademik, pwomote jistis, sivilite, aksepte divèsite, ak respè youn pou lòt. Nan ka sa a, nou divize seri konpòtman ki pa apwopriye yo an senk gwoup, ansanm ak estrateji korektif ak obligatwa nou rekòmande yo.

Kòd pou Konduit Elèv la adrese wòl paran/gadyen, elèv, ak lekòl la, men tou li konsantre sou valè debaz ak modèl konpòtman elèv yo, dwa ak responsablite elèv yo, li adrese konpòtman elèv, ak pwosedi disiplinè yo. Anplis de sa, pwofesè, konseye ak administratè yo travay pou yo sèvi ak yon varyete estrateji korektif oswa oryantasyon pwogresif pou korije konpòtman ki pa apwopriye yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Pwogram Lekòl Kominotè

Pwogram Lekòl Kominotè a ofri yon opotinite pou sistèm lekòl leta a detèmine bezwen kominote a e ofri yon machasuiv pou satisfè bezwen sa yo. Kourikoulòm Pwogram Lekòl Kominotè a laj e li divèsifye menm jan avèk kominote l ap sèvi a. Lekòl kominotè yo ofri pwogram ki resevwa finansman nan frè, ekolaj, sibvansyon, ak donasyon, sou sit lekòl kominotè yo, nan sant pou adilt yo, nan pwogram satelit yo, e andeyò kanpous yo, sou etablisman lekòl ki pa lekòl leta atravè Miami-Dade County.

Chak nan 39 Sant Edikasyon Kominotè yo ofri klas pou moun nan tout laj, nivo ladrès ak kapasite langaj. Elèv k ap enskri nan klas lang oubyen odinatè gen opotinite pou amelyore ladrès travay yo bezwen pou satisfè egzijans mond la ap fè yo jodi a. chak ane, plizyè milye moun pwofite opotinite rekreyasyonèl e edikasyonèl sa yo, e si yon moun oubyen yon gwoup vle resevwa yon nouvo ladrès espesifik, Lekòl Leta Miami-Dade County ka travay pou kreye yon klas ki reponn ak bezwen tout kalite enterè.

Pou plis enfòmasyon espesifik konsènan pwogram Lekòl Kominotè ak Pwogram Swen Avan e Aprè Lekòl oubyen Pwogram Anrichisman Aprè Lekòl nan Lekòl Mwayen nan Lekòl Leta Miami-Dade County, silvouplè ale sou sit nou an nan www.dadecommunityschools.net oubyen silvouplè rele Mesye Victor Ferrante, Direktè Egzekitif nan 305-817-0014.

Pwogram Sèvis Konplè pou Elèv yo

Divizyon Sèvis Elèv la opere pwogram Sèvis Konplè pou Elèv la, ki sèvi elèv depi klas matènèl rive nan adilt. Atravè efò kolaborasyon avèk òganizasyon kominotè yo, nou adrese bezwen akademik, pèsònèl/sosyal ak devlopman karyè elèv yo atravè yon apwòch ann ekip. Yon ekip espesyalis entegre ki resevwa fòmasyon pwofesyonèl nan sèvis elèv ap bay elèv yo sèvis dirèk. Sèvis sa yo konsantre sou kraze baryè sosyal ak emosyonèl ki anpeche siksè akademik elèv yo epi fòme elèv yo pou yo tou prepare pou kolèj ak karyè.

Pwogram Sèvis Konplè pou Elèv la sipòte siksè elèv yo avèk prevansyon kont kriz, sèvis entèvansyon ak repons ki efikas. Pou plis enfòmasyon, tanpri kontakte Martha Z. Harris, Direktris Administratif, Divizyon Sèvis Elèv, nan 305-995-7338.

Diskriminasyon/Arasman

Komisyon Konsèy Lekòl la gen yon entèdiksyon kont diskriminasyon ak arasman sou baz laj, kondisyon sitwayènte, koulè, andikap, orijin etnik oubyen nasyonal, "Family Medical Leave Act (FMLA)" (Ako sou Konje Medikal pou Fanmi), sèk fi/gason, idantifikasyon seksyèl, enfòmasyon jenetik, preferans lengwistik, kondisyon marital, opinyon politik, gwosès, ras, relijyon, vanjans, arasman seksyèl, oryantasyon seksyèl, kondisyon sosyal ak familyal, ak nenpòt lòt baz lalwa entèdi. Nou ankouraje elèv pou rapòte tousuit ensidan konduit diskriminatwa oubyen arasman bay direktè lekòl yo oubyen "Office of Civil Rights Compliance (CRC)" (Biwo Konfòmite avèk Dwa Sivil) la pou yo ka adrese konduit la anvan li vin pi grav, jeneralize, e pèsistan. Pou plis enfòmasyon, kontakte 'CRS' nan nimewo (305) 995-1580 oswa vizite <http://hrdadeschools.net/civilrights>. Komisyon Konsèy Lekòl la adopte tou yon règ kont Nuizans ak Arasman avèk Nuizans Iwa eta a defini kòm sistematikman e kwonikman



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

lakoz doulè fizik oubyen detrès sikolojik sou yon elèv oubyen plis. Ou ta dwe rapòte plent sou nuizans bay direktè lekòl la pi vit posib.

Lage Lekòl

Elèv yo, ki asiyen nan yon pwogram apre lekòl, dwe rapòte imedyatman nan zòn yo deziyen an. Tanpri fè aranjman pou ranmase èd memwa tout elèv yo. Elèv ki pa angaje nan aktivite pwograme apre lekòl yo dwe kite lakou lekòl la imedyatman apre yo ranvwaye yo nan lekòl la. Yo pa gen dwa tann san sipèvizyon jiskaske yon paran vin nan travay pou vin chèche yo. Liberasyon bonè elèv yo lakòz dezòd nan pèfòmans akademik tout elèv yo epi yo ka kreye enkyetid ak sekirite. Okenn elèv pa dwe libere nan dènye 30 minit jounen lekòl la sof si otorizasyon direktè a oswa reprezantan direktè a otorize (sètadi ijans, maladi).

Lage Lekòl Lè Gen Lapli

Elèv yo ta dwe gen yon enpèrmeabl kapuchon / poncho ki disponib pou itilize nan jou lapli. Enstwi pitit ou a sou ki pwosedi pou swiv nan jou lapli nan lè lekòl lage. Pandan tanpèt zèklè, elèv yo ap kenbe nan salklas pandan lekòl lage jiskaske tanpèt la sispann.

Arive ak ranvwa elèv yo

Nou ankouraje paran yo pou yo itilize devan lekòl la (zòn liy lan) pou depoze yo epi ranmase yo. Pou rezon sekirite lakou lekòl la, paran yo ap mache dwe rete tann pou pitit yo nan anlè a devan antre biwo prensipal la. Mache paran yo bezwen yo dwe nan surandetman a nan lè lekòl lage pi.

Lage Lekòl Bonè

An ka paran ki divòse oubyen separe, paran ki enskri elèv la ap endike sou Fòm Done Ijans Elèv la moun yo ka remèt timoun nan pandan jounen lekòl la.

EESAC

“Educational Excellence Advisory Council (EESAC)” (Konsèy Konsiltatif Lekòl pou Ekselans nan Edikasyon) se sèl kò ki responsab pou pran desizyon final nan lekòl la ki gen rapò ak aplikasyon eleman Plan Amelyorasyon Lekòl la. EESAC travay ansanm pou akonpli objektif lekòl la lè yo: Ede nan preparasyon an evalyasyon “schoolwide improvement plan (SIP)” (Plan Amelyorasyon nan Tout Lekòl) la

- Amelyore itilizasyon fon amelyorasyon lekòl la pou sipòte aplikasyon SIP a
- Ede nan preparasyon bidjè anyèl lekòl la.

Rankont Komite Konsèy Konsiltatif Lekòl pou Ekselans nan Edikasyon (EESACs) ak lòt reyinyon komite konsiltatif lekòl la disponib nan Anyè Kalandriye Reyinyon Lekòl Leta Miami-Dade County.

Asansè lekòl la

Se pou moun ki andikape oubyen blese e ki pa ka itilize eskalye.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Enfòmasyon sou Kontak Ijans

Yo distribye Fòm pou Enfòmasyon Ijans Elèv pandan premye semèn lekòl la. Yo mande pou elèv yo pote fòm yo lakay yo e bay paran oubyen gadyen yo. Yo dwe ranpli fòm nan avèk atansyon e remèt li nan lekòl la. Enfòmasyon ki sou Fòm Enfòmasyon Ijans Elèv la ap pèmèt anplwaye lekòl yo kontakte paran/gadyen an imedyatman an ka gen yon ijans. Paran/Gadyen an (yo) ki bay nimewo telefòn pòtab yo ap resevwa mesaj tèks an ka yon ijans. Lekòl la ka sèlman remèt elèv yo bay moun ki sou fòm nan aprè yo prezante yon idantifikasyon ak foto. Okenn moun andeyò anplwaye lekòl la ap gen aksè a enfòmasyon yo soumèt la. Nenpòt paran ki divòse oubyen separe ki ap konteste enfòmasyon ki nan Fòm Enfòmasyon Ijans Elèv ka cheche asistans nan tribinal ki jere divòs, separasyon, oubyen zafè ki gen pou wè ak swen legal pou oblije paran ki enskri timoun nan revize enfòmasyon an.

Pwomnad

Se direktè lekòl la ak Sipèntandan Rejyon an ki dwe apwouve tout pwomnad yo. Pou yon elèv patisipe nan pwomnad, li dwe prezante pwofesè li yon fòm pwomnad espesyal paran/gadyen an siyen alavans. Distri a kontinye ap suiv konsèy sou sante ak sekirite pandemi an, tankou COVID-19, nan men otorite/ekspè sante lokal yo, Sant pou Kontwòl ak Prevansyon Maladi (CDC) ak Depatman Edikasyon Florid. Apwobasyon pou wwayaj kite peyi a/eta a ka depann de direktiv sa yo.

Devwa

Nou ankouraje direktè lekòl yo pou yo travay avèk pwofesè yo pou enpleman machasiv ki nan [Homework Policy 2330](#). Nou mande pwofesè yo pou yo ofri elèv devwa ratrapaj lè yo gen yon absans ki eskize; sepandan, se responsablite elèv la pou l mande pwofesè li devwa yo. Pwofesè yo oblije bay elèv yo devwa makijaj yon fwa absans la te eskize; sepandan, se responsablite elèv la pou mande pwofesè a (yo) devwa yo.

Devwa yo asiyen senk nwit pa semèn, ki gen ladan wikenn. Jou konje relijye ak lòt dat kalandriye enpòtan yo pral eskli. Li enpòtan pou aprantisaj lakay ou fini chak jou. Aprantisaj lakay ou ap ogmante piti piti soti nan klas matènèl jiska klas senkyèm ane. Longè minimòm lan ak frekans nan devwa yo jan sa a:

Klas Frekans nan Devwa Tan Konplete 6yèm - 8yèm ane - Chak jou, 5 jou pa semèn - 75 minit

Plus, 30 minit lekti endepandan chak jou nan tout nivo klas yo.

Objektif nou nan asiyen aprantisaj lakay ou se akonpli twa (3) bagay:

1. Pou bay pratik adisyonèl pou amelyore pèfòmans elèv yo.
2. Pou devlope yon sans de responsablite nan elèv yo.
3. Pou pèmèt paran yo obsève sa pitit yo ap fè, patisipe nan aprantisaj yo epi idantifye zòn ki gen difikilte.

Remak: Lektè yo ta dwe yon pati nan chak devwa lè yo pa bay devwa espesifik, oswa lè aprantisaj lakay ou fini byen vit Lektè endepandan yo ta dwe yon minimòm de 30 minit nan adisyon a tan aprantisaj lakay yo epi pran plas chak swa. Lektè timoun yo ka pran plas lekti endepandan pou elèv ki poko aprann li, oswa ki gen difikilte.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Sijasyon pou devwa siksè:

1. Fè sipò pou lefèt ke pitit ou ap gen aprantisaj lakay li. Atitud pozitif ou afekte dirèkteman sou pitit ou.
2. Etabli yon tan ak kote trankil. Nou sijere pou bay pitit ou yon ti repo lè yo fèk rive lakay yo lekòl. Apre repo a, men anvan dine, se souvan yon tan ki apwopriye yo.
3. Televizyon ak radyo yo ta dwe etenn jan yo ap distrè.
4. Bay pitit ou sipò ak asistans, pandan y ap tann yo ranpli devwa poukont yo.

Pwogram Atletik/Anndan Lekòl/Pami Lekòl yo

Divizyon Atletik, Aktivite ak Akreditasyon ap travay avèk lekòl M-DCPS yo pou ofri elèv opòtinite pou yo patisipe nan pwogram atletik nan diferan nivo. Nou ofri pwogram atletik yo nan Sant K-8, lekòl mwayen ak segondè. Nan lekòl mwayen yo, atletik gen ladan pwogram anndan lekòl yo e pami lekòl yo. Nan nivo lekòl segondè, nou ofri pwogram pami lekòl yo nan majorite lekòl segondè yo.

Pou patisipe nan pwogram atletik pami lekòl nan nivo lekòl mwayen, yon elèv dwe gen yon Mwayèn Jeneral 2.00 nan konduit e nan domèn akademik pou l patisipe. Paran li dwe siyen *“Middle School Athletic Program Consent and Release from Liability Certificate”* (Sètifika Konsantman pou Abandone Dwa Legal nan Pwogram Atletik Lekòl Mwayen) M-DCPS la. Pou patisipe nan pwogram atletik pami lekòl nan nivo lekòl segondè, yon elèv dwe gen yon Mwayèn Jeneral 2.0 nan konduit ak akademik eksepte pou elèv ki ap antre nan premye ane lekòl segondè. Tout patisipan yo dwe achte asirans atletik e/oubyen foutbòl pou yo ka patisipe e yo dwe gen yon fòm egzamen fizik ajou nan dosye yo.

Yon elèv ki ap pran edikasyon lakay li dwe deklare entansyon li pou l patisipe nan aktivite pami lekòl yo ak aktivite andeyò kourikoulòm yo kòm reprezantan lekòl la avan patisipasyon li.

Paran yo ak elèv la dwe siyen tou *“Contract for Student Participation in Interscholastic Competitions or Performances”* (Kontra Patipasyon Elèv nan Konpetisyon ak Pèfòmans pami Lekòl yo). Distri a gen règ tou konsènan transfè elèv ak patisipasyon nan pwogram atletik yo. Si yon paran gen kesyon konsènan règ sa yo, li dwe kontakte Divizyon Atletik, Aktivite ak Akreditasyon.

Sipò pou Elèv LGBTQ

Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County adopte règleman global kont diskriminasyon ak entimidasyon ki mande pou yo trete tout elèv avèk respè, kèlkeswa karakteristik patikilye yo kapab genyen, tankou oryantasyon seksyèl oswa idantite seksyèl. Chak elèv gen dwa pou yo aprann nan yon anviwònman lekòl ki gen sekirite e ki toleran, e lekòl yo gen responsablite pou yo bay yon anviwònman ki san danje epi ki pa diskriminatwa pou tout elèv, ki gen ladan elèv ki “Transgender” (Chanje Idantite Sèksyèl) ak sa ki pa konfòme yo ak idantite fi/gason. M-DCPS etabli rezo ‘Students Allies for Equity (SAFE)’ ak ofisye lyezon nan chak lekòl ki resevwa fòmasyon pou asire tout elèv gen menm kalite aksè nan tout



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

aspè nan aktivite lekòl yo nan fason pou prezève ak pwoteje diyite yo. Ou ka jwenn resous rezo SAFE ki disponib pou elèv, edikatè, paran, ak fanmi yo nan <http://studentservices.dadeschools.net/#!/fullWidth/3675>

Anviwònman nan Moman Repa

Moman repa midi nan lekòl dwe yon opòtinite pou ankouraje fason pou moun viv ansante, pwomote sosyalizasyon ki pral afekte konpòtman byen bonè.

Depatman Manje ak Nitrisyon sèvi repa nourisan chak jou. Silvouplè vizite nutrition.dadeschools.net pou detay sou meni, pwogram ak sèvis.

- **Repa Gratis pou Elèv**

- Tout elèv ki enskri nan lekòl ki sou responsablite distri a ap resevwa repa gratis.

- **Enfòmasyon sou Pwogram Repa nan Lekòl yo**

Nou ap poste tout feyè konsènan pwogram manje nan lekòl yo pou paran, sou sit entènèt lekòl la ak nutrition.dadeschools.net.

- **Pri Manje yo**

Dejne	Repa Midi nan Lekòl
Gratis pou Tout Elèv	Gratis pou Tout Elèv
Adilt \$ 2.00	Adilt \$3.00

- **Alèji ak Pistach/Lekòl ki San Pistach**

Paran/Gadyen dwe enfòme direktè lekòl la sou kèlkeswa alèji oubyen lòt kondisyon medikal pitit yo genyen e mande fòm ki apwopriye a pou yo ranpli.

Sèvis Sante Mantal

Lekòl Leta Miami-Dade County etabli Depatman Sante Mantal la pou asire kowòdinasyon resous ak sèvis kominotè yo ak pou sipòte bezwen espesifik elèv pou sante mantal. Pwogram an plas yo bay inisyativ prevansyon e tou sèvis pou elèv avèk difikilte sante mantal ki te deja egziste. Pou asistans kontakte lekòl pitit ou a, Liy asistans paran nan (305) 995-7100 oubyen vizite <http://www.mentalhealthservices.dadeschools.net>.

Bilten Koneksyon

Biwo Kominikasyon M-DCPS la pibliye yon bilten chak mwa nou dedye pou paran M-DCPS yo. Tanpri vizite <https://www.engagemiamidade.net/families> kote w ap ka jwenn dènye piblikasyon an ansanm ak achiv ki gen bilten ane pase yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Pwogram Jadendanfan

M-DCPS ofri yon varyete pwogram klas matènèl atravè Distri a. Paran ta dwe kontakte lekòl katye yo pou opsyon ki disponib pou elèv klas matènèl. Pou enfòmasyon adisyonèl sou 'VPK' oubyen 'Head Start/Early Head Start', parents ka kontakte "Department of Early Childhood Programs" (Depatman Pwogram Timoun Anbazaj) nan 305-995-7632. Pou enfòmasyon sou Pwogram 'Pre-K ESE', paran ta dwe kontakte 305-271-5701. Paran ka jwenn aksè sou enfòmasyon tou nan earlychildhood.dadeschools.net.

Pwotokòl pou Adrese Sousi Paran Genyen

Paran ka adrese plent oubyen enkyetid yo jeneralman genyen bay administrasyon lekòl la, ki ka suivi ak revizyon depatman Rejyon ak Distri ki apwopriye. Pou kesyon ki konsène yon pwofesè oubyen yon klas, paran/gadyen ka adrese enkyetid yo bay moun ki ap suiv yo daprè lòd anba a.



Kolaborasyon Piblik-Prive

Ou ta dwe dirije demand pou pèsònèl enstriksyonèl prive pou kolabore avèk pèsònèl enstriksyonèl leta nan anviwònman edikasyonèl la bay Direktè pou aplikasyon pwosedi Distri yo.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Rekreyasyon

Rekreyasyon se moman ki sipèvize, ki pa estriktire pou timoun jwe, kote timoun yo ka fè chwa, devlope règ pou jwe e degaje enèji ak estrès. Rekreyasyon fèt deyò lè kondisyon tan an pèmèt sa. Lè gen move tan, yo fè aktivite rekreyasyon ki apwopriye anndan.

Lekòl yo dwe bay omwen 100 minit rekreyasyon ki sipèvize, an sekirite, pou timoun jwe libreman chak semèn pou elèv jadendanfan jiska 5èm ane eskolè, donk dwe genyen omwen 20 minit pou timoun jwe libreman chak jou.

Pwoteksyon ak Sekirite

- ***Plan Fonksyònman pou Ijans***

Sekirite elèv ak anplwaye se premye sousi nou nan Sistèm “Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)” (Lekòl Leta Miami-Dade County). Nou te kreye “Emergency Operations Plan (EOP)” (Plan Fonksyònman pou Ijans) pou ofri pèsònèl lekòl ladrès nesèsè ak konesans yo bezwen pou yo ka dirije ansanm ak pou reponn ak ensidan kritik oubyen lòt ijans ki gen rapò ak sekirite, ki ka rive nan lekòl/kominote nou yo. Tout lekòl genyen plan yon andwa espesifik pou yo adrese tout kalite ensidan kritik. Plan sa yo adrese bezwen endividyèl lekòl la, e ofri machasiv pou planifye metòd kominikasyon avèk anplwaye, elèv, paran/gadyen, e medya a pandan yon ensidan kritik oubyen yon ijans. Pami kèk nan pwosedi pou aksyon pwotektif gen similasyon an ka ijans (moun ki ap tire, otaj, ak similasyon an ka bonm), evakye elèv/anplwaye nan bilding nan(yo), Evakye moun ki gen yon andikap e si sa nesèsè relocalize elèv/anplwaye ki soti nan kanpous la, pwosedi “lockdown” (fèmti lekòl) e kenbe/lage elèv pandan ijans lekòl e kominotè yo. Men kèk konsèy enpòtan pou paran/gadyen sonje pandan yon Ensidan Kritik:

- Rete kalm;
- Suiv medya a pou dènye enfòmasyon ak mesaj ofisyèl ki soti nan M-DCPS;
- Pa anvayi lekòl la ak apèl telefònik; e
- Si lekòl la bloke aksè nan lekòl la, rete tann jiskaske yo ouvri anvan ou ale nan lekòl la.

Tout administratè lekòl, Sipèentandan/Direktè Sant Rejyon e tout ofisye Polis MDSPD resevwa bonjan fòmasyon nan lekòl EOP a e yo prepare pou reponn imedyatman pandan yon ensidan kritik oubyen sityasyon ijans pou bay tout timoun sekirite.

Sistèm Repotaj Anonim ‘BeSafe’ (Insert Flyer)

http://hoover.dadeschools.net/portable_doc/68128_Be_Safe_Anonymous_Reporting_System_Flyer.pdf

- ***Similasyon an Ka Dife (Similasyon Evakasyon)***

Ap gen dis similasyon pou pratike an ka dife dapre Règ ak Pwosedi Ijans Lekòl Leta Miami-Dade County. Lè son klòch ijans la sonnen, elèv dwe kite tout sa yo ap fè pou yo suiv enstriksyon pwofesè a. Elèv yo dwe soti nan bilding nan tousuit nan wout yo di yo fè



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

a. Nenpòt elèv ki nan koulwa a oubyen nan twalèt la dwe ale nan pòt sòti ki pi pre a lè son ijans la sonnen e chèche jwenn pwofesè a. Elèv, pwofesè ak anplwaye dwe rete deyò bilding nan jiskaske yo bay pèmisyon pou re-rantre nan lekòl la.

- **Similasyon an Ka Ijans**

Ap gen venteyen similasyon an ka ijans, ki gen ladan similasyon an ka yon moun ap tire nan yon lekòl ak yon sitiyaasyon otaj oubyen similasyon menas bonm, ki pral fèt pandan ane lekòl la dapre Pwojè Lwa Sena Florid 7026, moun konnen tou sou non “Marjory Stoneman Douglas High School Public Safety Act” (Akò Sekirite Lekòl Leta Segondè Marjory Stoneman Douglas). Yon lòt similasyon an ka yon moun ap tire pral fèt nan 30 premye jou ouvèti lekòl la. Tout similasyon an ka ijans ap fè ann akò avèk repons ki apwopriye ak repons sitiyaasyon jan yo defini li nan EOP a, e li dwe gen ladan pwosedi ki apwopriye ak devlopman e laj elèv yo

- **Pwosedi pou Bloke Antre/Soti nan Lekòl**

Nou bloke antre/soti nan lekòl an repons a yon menas imedya pou elèv ak anplwaye. Lekòl yo aplike pwosedi sa a avèk siksè an repons ak aktivite lapolis toupre yon etablisman lekòl ak sitiyaasyon kote vòlè ame ka antre nan yon lekòl. Elèv, pwofesè ak anplwaye dwe respekte tout pwosedi ki nan Plan Repons Ensidan Kritik Lekòl Leta Miami-Dade la e rete fèmèn jiskaske yon administratè e/oubyen enstans ki la pou aplike lalwa bay yon anons ki di “Pa Gen Danje Ankò”.

- **Evalyasyon Menas**

“Miami-Dade County Public Schools (M-DCPS)” (Lekòl Leta Miami-Dade County) gen yon kantite pwosedi ki apwouve pou evalye menas. Yon evalyasyon menas se yon apwòch rezolisyon pwoblèm pou anpeche vyolans e entèvansyon avèk elèv ki menase vyolans nan yon fason kèlkonk. Lè yon administratè lekòl oubyen moun li deziyen an detèmine li konnen yon elèv poze yon menas vyolans oubyen yon danje fizik pou li oubyen lòt moun, li ap notifiye yon “Threat Assessment Team (TAT)” (Ekip Evalyasyon Menas) e y ap reyini pou detèmine meyè plan aksyon. Manm otorize TAT ka jwenn dosye ki bay enfòmasyon sou istwa kriminel, si li aplikab. Yo pral transfere elèv yo detèmine ki an risk pou danje bay sèvis sante mantal. Pwosedi evalyasyon menas ak disiplinè se de (2) pwosesis separe. Kèlkeswa fason yo detèmine yon menas, li ap pase, li sibstansyèlman grav, oubyen li trè sibstansyèlman grav, yo ap suiv pwosedi disiplinè ki apwopriye dapre Kòd Konduit Elèv la.

- **Vizite**

Akoz regilasyon legal, yo pa pèmèt elèv gen vizite ki antre lekòl ak yo nan kèlkeswa moman an. Nou toujou kontan wè paran/gadyen yo e nou toujou ka fè aranjman avèk direktè a pou yo vizite lekòl la. Ou dwe fè demand lan 24 èdtan alavans pou vizite salklas. Vizite yo dwe bay sekirite a non yo nan antre prensipal la, anrejistre non yo, bay yon pyès



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

idantifikasyon ak foto, epi ale nan direksyon an pou enskri. Nou ap konsidere kèlkeswa moun ki pa suiv machasuiv sa yo kòm yon moun ki depase limit li e yo ka arete li.

Aktivite/Klib Lekòl

Tout Aktivite Lekòl, klib, ak òganizasyon dwe jwenn apwobasyon direktè a e yo dwe konfòme yo ak règ distri 5845 – Aktivite Elèv, 5830 – Elèv k ap Kolekte Lajan ak 9211 – Òganizasyon Paran, 'Booster Clubs,' ak Lòt Aktivite Kolekte Lajan.

- **Klib**

Elèv Lekòl Leta Miami-Dade County ka patisipe nan yon gran varyete aktivite, ki gen ladan konsil elèv, klib ki baze sou matyè y ap etidye, “honor societies” (sosyete onè) sèvis klib, piblikasyon lekòl ak aktivite nan klas. Klib lekòl la patwone ka gen rapò ak kourikoulòm nan oubyen yo ka pa gen rapò ak kourikoulòm nan.

Klib ki gen rapò ak kourikoulòm yo se gwoup elèv kote bi yo se yon pwolonjman aktivite ak objektif yo nan sèten matyè ki nan kourikoulòm lekòl la. Kontrèman ak klib sa yo, klib ki pa gen rapò ak kourikoulòm yo se gwoup elèv ki vize yon enterè espesyal e yo pa gen rapò dirèk ak kourikoulòm nan. Reyinyon klib ki andeyò kourikoulòm nan ka fèt sèlman lè pa gen ansèyman, swa anvan oubyen aprè lekòl.

Sant Lekòl pou Enstriksyon Espesyal (SCSI)

Administratè lekòl yo ka chwazi pou voye elèv nan “School Center for Special Instructions (SCSI)” (Sant Lekòl pou Enstriksyon Espesyal) la kòm yon anviwònman edikasyonèl altènatif pwovizwa pou sispansyon nan lekòl. Yo fè SCSI a pou ofri estrateji ak resous pou elèv ka konsantre sou aprantisaj nouvo ladrès konpòtman. Lè yon elèv gen move konduit nan yon klas ki lakoz yo voye li nan SCSI, yo ta dwe retire elèv la nan klas kote li te gen move konduit la. Si li kontinye gen move konduit, yo ka retire li nan tout klas yo.

Pwosesis Foto Klas nan Lekòl

Anplwaye lekòl la pap kolekte lajan ankò pou aktivite foto klas lekòl yo. Se fotograf la e/oubyen anplwaye li k ap kolekte lajan yo.

Anplwaye, paran, volontè, oubyen yon manm òganizasyon ki afilye ak lekòl la tankou PTA pa dwe janm jere lajan foto klas yo.

Transpò Lekòl

Lekòl Leta Miami-Dade County pral transpòte plis pase 35,000 elèv pa jou pou ane lekòl sa a, l ap itilize yon flòt 999 otobis sou prèske 800 wout otobis lekòl. Nou bay sèvis transpò



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

pou elèv ki abite nan yon distans plis pase de (2) “miles” (3.22 km) parapò ak lekòl yo asiye yo a, e pou elèv ki gen bezwen espesyal nan kèk ka.

Anvan lekòl ouvri, paran/gadyen tout elèv ki elijib pou transpò otobis dwe konekte sou sit BusPlannerWeb e gade nan ki otobis yo asiye pitit yo. Nou ap renouvle enfòmasyon yo chak swa, e nou mete yon lyen sou Pòtal Paran an. Nou ankouraje paran/gadyen pou yo tcheke sit BusPlannerWeb la pandan tout ane lekòl la pou yo ka gen enfòmasyon ki pi resan konsènan otobis pitit yo ap gen pou yo pran.

Paran ki enterese konnen si pitit yo elijib pou transpò ta dwe kontakte lekòl pitit yo pou enfòmasyon.

Edikasyon Espesyal/Seksyon 504

Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County asire yo idantifye, evalye e bay tout elèv yo sispèk ki gen yon andikap enstriksyon ak sevis ki apwopriye, ki fèt espesyalman pou yo, si yo detèmine elèv la satisfè kritè elijibilite eta e paran/gadyen an bay konsantman li pou yon plasman inisyal.

Elèv ki pa elijib pou enstriksyon yo fè espesyalman ak sèvis apwopriye dapre kategori elijibilite eta yo men gen yon andikap ki sibstansyèlman afekte yon gwo pati nan aktivite lavi ka elijib pou akomodasyon dapre Seksyon 504 Akò Reyabilitasyon 1973 la.

Kòm paran/gadyen yon timoun ki gen andikap, ou se yon manm ki trè enpòtan nan ekip ki ap planifye edikasyon pitit ou. Rete enfòme e patisipe. Si ou gen nenpòt kesyon, silvoulè kontakte lekòl pitit ou a. Anplwaye nan departman edikasyon espesyal ak lekòl pitit ou a ansanm ak moun ki la pou sèvi pitit ou a ap ede w jwenn repons pou kesyon ou. Ou ka jwenn plis enfòmasyon tou nan <http://ese.dadeschools.net/>.

Dosye Elèv

[“The Family Educational Rights and Privacy Act \(FERPA\)”](#) (Akò sou Vi Prive ak Dwa Edikasyonèl Fanmi) ansanm ak Lwa Florid dosye Edikasyon ak pwotesyon enfòmasyon ki idantifye yon elèv pèsònèlman. Daprè lwa sa yo, san konsantman paran, gadyen oubyen elèv ki elijib la alavans, yo pa gen dwa bay dosye yon elèv, eksepte sa ki ann akò avèk pwovizyon yo mete nan lwa nou site anwo yo. Lalwa bay sèten eksepsyon pou demand konsantman alavans pou yo bay dosye elèv yo, ki gen ladan, men ki pa limite ak, ofisyèl lekòl yo ki gen yon enterè edikasyonèl valab ak lòd legal pou konparèt devan tribinal avèk avi alavans pou pibliye. Yo bay paran ak elèv elijib dwa pou konteste egzaktitud dosye edikasyonèl yo ann akò avèk pwosedi yo define nan [Règ Komisyon Konsèy Lekòl 8330](#).

Chak lekòl dwe bay paran, gadyen oubyen elèv ki elijib yon avi anyèl alekri sou dwa yo genyen pou enspekte e revize dosye elèv yo. Yon fwa elèv la gen 18 an oubyen li ale nan yon enstitisyon edikasyon aprè lekòl segondè, se elèv la sèlman ki bezwen bay konsantman li, amwenske elèv la kalifye kòm yon depandan dapre lalwa.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Sant pou Siksè Elèv

Sant pou Siksè Elèv yo ofri yon anviwònman edikasyonèl e ki gen sekirite pou elèv (laj 11 ane e plis) yo refere ba yo ki vyole Règleman Siy Konpòtman Elèv yo Nivo III-IV e (avèk apwobasyon Rejyon an) vyolasyon Nivo II abityèl nan Règleman pou Konduit Elèv la.

Pwogram Volontè Lekòl

Pwogram Volontè Lekòl la konekte resous manb nan kominote a avèk bezwen lekòl nou yo pou sipòte objektif Distri a ki se reyisit elèv yo. Volontè Lekòl yo pote divès ladrès ak talan ki baze sou bezwen elèv yo ak kominote a. Chak ane, plis pase 30,000 volontè itilize tan ak talan yo pou anrichi lavi elèv nan lekòl nou yo.

Sèvi kòm Volontè

Dirèkteman ede anplwaye nan yon lekòl, sant rejyonal, oubyen biwo distri ou chwazi.

- [Aktivite Nivo 1](#)
- [Aktivite Nivo 2 \(anprent obligatwa\)](#)
- Prezantatè/Orate Envite – Enspire, eksplike oubyen ankouraje elèv yo pou yo reflechi sou lavi yo e pou yo pran inisyativ pou yo aji.

Pou W Vin yon Volontè:

1. Vizite <https://www.engagemiamidade.net/volunteers>
2. Ranpli fom enskripsyon ([Raptor](#)) sou entènèt.
3. W ap resevwa yon imel apwobasyon ki soti nan Biwo Volontè Lekòl la.

Yon fwa ou apwouve, *ALE* nan lekòl la kòm yon *VOLONTÈ* pou w ka konnen ki orè ou ak aktivite w kòm volontè.

[Etap nan Jesyon Orè Ou kòm Volontè](#)

Ki Moun ki Ka Sèvi kòm Volontè?

[Elèv](#) Nenpòt moun ki se aktyèlman yon elèv M-DCPS

[Paran](#) Gayen, moun ki ap bay elèv swen

[Anplwaye](#) Administratè, pwofesè, anplwaye M-DCPS

[Manb Kominotè](#) Moun ki nan biznis, òganizatè lokal, òganizasyon kominotè ak òganizasyon relijye, Ansyen Elèv M-DCPS, ak moun ki pa ansyen elèv M-DCPS.

Akademi Paran An

Lekòl Leta Miami-Dade County te kreye Akademi Paran an pou konble eka ant lakay elèv yo ak lekòl la, nan konekte paran ak resous ak enfòmasyon valab sou sijè ki afekte lavi timoun, tankou ede timoun aprann, ladrès pou jwe wòl paran, jesyon finans, sante e byennèt.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Akademi Paran An sipòte paran pou yo vin pi aktif nan edikasyon pitit yo e responsabilize yo nan ba yo mwayen pou etabli e akonpli objektif pou tèt yo nan pousuiv edikasyon siperyè e avanse nan karyè yo nan ofri yo atelye gratis, pandan tout ane a, klas ak aktivite nan lekòl yo, sant kominotè, ak ajans kominotè atravè konte a.

Paran ka patisipe nan sesyon a distans e an pèsòn ki reponn ak bezwen yo e ki pa lwen kay yo ak andwa travay yo. Evènman ki ap vini yo ak atelye yo ofri yo sou sit entènèt Akademi Paran An nan parentacademymiami.com. Pou plis enfòmasyon, silvouplè rele Akademi Paran An nan 305-271-8257.

Verifikasyon Adrès

Si paran pa bay verifikasyon oubyen si sa yo bay la pa akseptab, Sipèentandan an ka verifye adrès elèv la.

Nenpòt moun ki volontèman fè yon fo deklarasyon alekri avèk entansyon pou twonpe yon sèvitè piblik nan egzèsis fonksyon ofisyèl li, moun sa a koupab yon enfraksyon dezyèm degre anba [F.S. 837.06](#). Anplis, nenpòt moun nou verifye ki volontèman fè yon fo deklarasyon, moun sa a koupab mansanj devan lalwa, yon krim grav twazyèm degre anba [F.S. 95.525](#).



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV



MIAMI-DADE COUNTY PUBLIC SCHOOLS 2022-2023 SCHOOL CALENDAR ELEMENTARY AND SECONDARY

July 2022					August 2022					September 2022				
M	T	W	T	F	M	T	W	T	F	M	T	W	T	F
				1	1	2	3	4	5 ^a				1	2
5	5	6	7	8	8 ^a	9 ^a	10 ^a	11 ^a	12 ^a	5	6	7	8	9
11	12	13	14	15	15 ^a	16 ^a	17 ^a	18	19	12	13	14	15	16
18	19	20	21	22	22	23	24	25	26	19	20	21	22	23
25	26	27	28	29	29	30	31			26 ^a	27	28	29	30
October 2022					November 2022					December 2022				
M	T	W	T	F	M	T	W	T	F	M	T	W	T	F
		5 ^a	6	7		1	2	3	4				1	2
10	11	12	13	14	7	8 ^a	9	10	10	5	6	7	8	9
17	18	19	20	21 ^a	14	15	16	17	18	12	13	14	15	16
24 ^a	25	26	27	28	21	22	23	24	25	19	20	21	22	23 ^a
31					28	29	30			26	27	28	29	30
January 2023					February 2023					March 2023				
M	T	W	T	F	M	T	W	T	F	M	T	W	T	F
2	3	4	5	6			1	2	3			1	2	3
9	10	11	12	13	6	7	8	9	10	6	7	8	9	10
16	17	18	19	20 ^a	13	14	15	16	17	13	14	15	16	17
23 ^a	24 ^a	25	26	27	20	21	22	23	24	20	21	22	23	24
30	31				27	28				27	28	29	30	31
April 2023					May 2023					June 2023				
M	T	W	T	F	M	T	W	T	F	M	T	W	T	F
3	4	5	6 ^a	7 ^a	1	2	3	4	5				1	2
10 ^a	11	12	13	14	8	9	10	11	12	5	6	7 ^a	8 ^a	9 ^a
17	18	19	20	21	15	16	17	18	19	12	13	14	15	16
24	25	26	27	28	22	23	24	25	26	19	20	21	22	23
					29	30	31			26	27	28	29	30

<table border="0"> <tr> <td> New Teachers Report</td> <td> Recess Day</td> </tr> <tr> <td> Teacher Planning Day</td> <td> Beg/End of Grading Period</td> </tr> <tr> <td> District-wide Professional Development Day</td> <td> Legal Holiday</td> </tr> <tr> <td> Legal Holiday (12 month)</td> <td> Available to opt</td> </tr> <tr> <td> Recess Day (10 month)</td> <td> Teacher Planning Day available to opt</td> </tr> </table>	New Teachers Report	Recess Day	Teacher Planning Day	Beg/End of Grading Period	District-wide Professional Development Day	Legal Holiday	Legal Holiday (12 month)	Available to opt	Recess Day (10 month)	Teacher Planning Day available to opt	<table border="1" style="background-color: #e1eef6; width: 100%; text-align: center;"> <tr> <th colspan="2">Days in Grading Period</th> </tr> <tr> <td style="background-color: #ffff00;">1- 45</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="background-color: #ffff00;">2- 46</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="background-color: #ffff00;">3- 47</td> <td></td> </tr> <tr> <td style="background-color: #ffff00;">4- 42</td> <td></td> </tr> </table>	Days in Grading Period		1- 45		2- 46		3- 47		4- 42	
New Teachers Report	Recess Day																				
Teacher Planning Day	Beg/End of Grading Period																				
District-wide Professional Development Day	Legal Holiday																				
Legal Holiday (12 month)	Available to opt																				
Recess Day (10 month)	Teacher Planning Day available to opt																				
Days in Grading Period																					
1- 45																					
2- 46																					
3- 47																					
4- 42																					

For information on employee opt days, please refer to back of calendar.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

MIAMI-DADE COUNTY PUBLIC SCHOOLS 2022-2023 SCHOOL CALENDAR ELEMENTARY AND SECONDARY MIAMI, FLORIDA

August 12, 2022	Teacher planning day; not available to opt; no students in school
August 15	Teacher planning day; District-wide Professional Development Day - not available to opt; no students in school
August 16	Teacher planning day; not available to opt; no students in school
August 17	First Day of School; begin first semester
September 5	Labor Day; holiday for students and employees
September 26 *+ #	Teacher planning day; no students in school
October 5*+ #	Teacher planning day; no students in school
October 21	End first grading period; first semester
October 24	Begin second grading period; first semester
November 8	Teacher planning day; District-wide Professional Development Day - not available to opt; no students in school
November 11	Observation of Veterans' Day; holiday for students and employees
November 21-23	Fall Recess for 10 month employees
November 24	Thanksgiving; Board-approved holiday for students and employees
November 25	Recess Day
December 23*+ #	Teacher planning day; no students in school
December 26- January 6	Winter recess for students and employees with the exception of Fraternal Order of Police and select 12 month employees
January 16, 2023	Observance of Dr. Martin Luther King, Jr.'s Birthday; holiday for students and employees
January 20	End first semester and second grading period
January 23*+ #	Teacher planning day; no students in school
January 24	Begin third grading period; second semester
February 20	All Presidents Day; holiday for students and employees
March 20 – 24	Spring recess for students and employees with the exception of Fraternal Order of Police and select 12 month employees
April 6	End third grading period; second semester
April 7*+ #	Teacher planning day; no students in school
April 10	Begin fourth grading period; second semester
May 29	Observance of Memorial Day; holiday for students and employees
June 7	Last Day of School; end fourth grading period; second semester
June 8	Teacher planning day; not available to opt; no students in school

NOTE: Every Wednesday students in elementary schools (Grades 2-5) and K-8 Centers (Grades 2-8) are released one (1) hour early

Job Category	Beginning Date	Ending Date
Teachers new to the system	August 5, 2022	June 8, 2023
Assistant Principals and 10-month clerical	August 5, 2022	June 15, 2023
Cafeteria Managers	August 9, 2022	June 8, 2023
Satellite Assistants	August 11, 2022	June 7, 2023
All Instructional Staff, Paraprofessionals & Security	August 12, 2022	June 8, 2023
Assistant to Cafeteria Managers/MAT Specialists	August 15, 2022	June 7, 2023
Cafeteria Workers (part-time)	August 17, 2022	June 7, 2023

***Teachers/paraprofessionals and school support personnel** may opt to work one or two days, August 10, 11, 2022, or June 9, 12, 2023, in lieu of any one or two of the following days: September 26, 2022, October 5, 2022, December 23, 2022, January 23, 2023 and April 7, 2023. August 15, 2022 and November 8, 2022 are District-wide Professional Development Days and are not available to opt.

+Teachers new to Miami-Dade County Public Schools may opt to work one or two days, June 9, 12, 2023, in lieu of any one or two of the following days: September 26, 2022, October 5, 2022, December 23, 2022, January 23, 2023 and April 7, 2023. August 15, 2022 and November 8, 2022 are District-wide Professional Development Days and are not available to opt.

#Ten-month secretarial and clerical employees may opt to work one or two days, August 3, 4, 2022, or June 16, 20, 2023, in lieu of any one or two of the following days: September 26, 2022, October 5, 2022, December 23, 2022, January 23, 2023 and April 7, 2023. August 15, 2022 and November 8, 2022 are District-wide Professional Development Days and are not available to opt.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

APENDIS B – Lwa Florid ak Règ Komisyon Konsèy Lekòl

Nou ka wè tout règ Komisyon Konsèy Lekòl yo nan School Board Bylaws & Policies

Akademik

- 2235 - MIZIK, AR, AK EDIKASYON FIZIK
 - Mizik, ar, ak edikasyon fizik se sijè fondamantal nan kourikoulòm lekòl paske yo kontribye nan devlopman akademik ak sosyal chak timoun. Edikasyon Ar ak mizik ede “domèn aprantisaj” depase limit sosyo-ekonomik yo pandan li ap solidifye ladrès rezoud pwoblèm ak panse kritik elèv yo e kontribye nan akonplisman akademik jeneral elèv yo.

- 2240 – SIJÈ KI GEN KONTWOVÈS AK EKSPRESYON ELÈV
 - Nou ankouraje elèv pou yo patisipe nan diskisyon, diskou, ak lòt ekspresyon kote yo eksplòre libreman plizyè pwendvi, menm sa ki gen kontwovès yo. Yon kontwovès se yon sijè ki gen pwendvi opoze moun ki responsab yo bay sou opinyon yo pibliye oubyen ki ka jenere sipò ansanm ak opozisyon nan kominote a.

- 2370.01 – ENSTRIKSYON SOU ENTÈNÈT
 - Peryòd enskripsyon pou pwogram enskripsyon sou entènèt aplentan Distri a ap jere, Akademi Miami-Dade sou Entènèt, ouvri nan sezon prentan chak ane lekòl pou yon minimòm katrevendis jou e li fèmen trant jou anvan premye jou lekòl ane lekòl la.

- 2416 –VI PRIVE ELÈV AK AKSÈ PARAN SOU ENFÒMASYON
 - Anplis, paran gen dwa pou enspekte, lè yo mande, nenpòt materyèl enskripsyonèl ki sèvi kòm pati kourikoulòm edikasyonèl elèv la e anndan yon peryòd tan ki rezonab aprè direktè building la resevwa li. "Instructional material" (materyèl enskripsyonèl) vle di kontni enskripsyonèl yo bay yon elèv, kèlkeswa fòm li, tankou materyèl ki enprime e reprezantatif, materyèl odyo-vizyèl, ak materyèl nan fòm elektwonik oubyen dijital (tankou materyèl ki aksesib atravè Entènèt la). Tèm nan pa gen ladan tès oubyen evalyasyon akademik.

- 2421 - PWOGRAM EDIKASYON KARYÈ-TEKNIK K-12
 - Edikasyon Karyè-Teknik la fèt pou bay eksperyans nan edikasyon karyè e teknik. Eksperyans sa yo pral konplèman e ranfòse konsèp akademik ki patikilèman konvnan pou kontèks aprantisaj nan yon sèten domèn karyè e li bay ladrès pwofesyonèl espesifik.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- 2440 – LEKÒL ETE
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ka fè pwogram enstriksyon akademik ete pou elèv nan Jadendanfan-12èm ane eskolè ak elèv “Special Education (SPED)” (Edikasyon Espesyal) ki bezwen sèvis ane lekòl pwolonje jan yo idantifye l nan “Individual Education Plan (I.E.P.)” (Plan Edikasyon Endividyèl) yo. Komisyon Konsèy la ka chwazi tou pou enpleman pwogram amelyorasyon ete, dapre finansman ki disponib. Komisyon Konsèy la ap bay elèv SPED aplentan transpò ak lòt elèv jan li apwopriye.
- 2510 – MATERYÈL ENSTRIKSYONÈL AK RESOUS
 - Distri a ap kenbe sou sit entènèt li a yon lis materyèl enstriksyonèl aktyèl, dapre nivo ane eskolè, Distri a achte. Ou ka jwenn aksè sou lis sa a nan <http://im.dadeschools.net/>.
- 2623 – EVALYASYON ELÈV
 - Evalyasyon elèv ap an konfòmite avèk lalwa ak règ Komisyon Konsèy Edikasyon Eta a pou detèmine pwogrè elèv e pou asiste yo nan atenn objektif pèfòmans elèv ak bi akonplisman edikasyonèl Distri a.
 - Yo ap administre egzamen eta a mande (egz. Evalyasyon dyagnostik ak egzamen akonplisman) bay tout elèv ki elijib nan lè Konsèy Edikasyon Eta a deziyen.
 - Pwosedi administratif pou sekirite egzamen ak konfidansyalite rezilta elèv yo an plas pou kenbe entegrite evalyasyon Distri ak Eta yo.
- 5410 - PLAN PWOGRESYON ELÈV
 - Bay pwofesè, administratè lekòl ak distri yo, paran ak lòt moun ki gen enterè gidans konsènan demand ak pwosedi pou elèv yo pwogrese soti nan yon klas pou ale nan yon lòt, Jadendanfan jiska 12èm ane eskolè ak Edikasyon Adilt. Enfòmasyon nou prezante nan dokiman an sòti nan egzijans Lwa Florid yo kreye, Règleman Komisyon Konsèy Edikasyon Eta a ak Règ Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County etabli.

Rapò Aksidan/ Rapò Ensidan/Sekirite Lekòl

- 3213 – BYENNÈT AK SIPÈVIZYON ELÈV
 - Pwoteje byennèt fizik e emosyonèl elèv yo gen yon enpòtans kapital. Chak manm nan ekip anplwaye enstriksyonèl la dwe ap kenbe pi wo nivo estanda pwofesyonèl, moral e etik nan jere sipèvizyon, kontwòl ak pwoteksyon elèv ki nan lekòl la oubyen andeyò pwopriyete lekòl la.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- 5540 – ENVESTIGASYON SOU ELÈV
 - Administratè lekòl yo ap reponn a ensidan ki enplike elèv ki pase nan lekòl la oubyen nan evènman lekòl la patwone. Lè y ap fè yon premye ankèt, si yon administratè sispèk gen yon krim ki fèt, li dwe rapòte pwoblèm nan bay Polis Lekòl la oubyen yon lòt ajans aplikasyon lalwa ki apwopriye pou pran responsablite ankèt yo.
- 5772 - ZAM
 - Nou entèdi elèv posede, estoke, fè oubyen itilize zam, ki gen ladan zam ki kache, ki nan yon zòn lekòl ki gen sekirite ak nenpòt anviwònman ki anba kontwòl ak sipèvizyon Komisyon Konsèy Lekòl la nan objektif pou fè aktivite lekòl Komisyon Konsèy Lekòl la apwouve e otorize ki gen ladan, men ki pa limite a, pwopriyete yo anfème, posede oubyen ki sou kontra Komisyon Konsèy Lekòl la, yon evènman lekòl la òganize, oubyen nan yon machin Komisyon Konsèy Lekòl la posede.
- 7217 - ZAM
 - Nou entèdi vizitè posede, estoke, fè oubyen itilize zam, ki gen ladan zam ki kache, ki nan yon zòn lekòl ki gen sekirite ak nenpòt anviwònman ki anba kontwòl ak sipèvizyon Komisyon Konsèy Lekòl la nan objektif pou fè aktivite lekòl Komisyon Konsèy Lekòl la apwouve e otorize ki gen ladan, men ki pa limite a, pwopriyete yo anfème, posede, oubyen ki sou kontra Komisyon Konsèy la, yon evènman lekòl la òganize, oubyen nan yon machin Komisyon Konsèy Lekòl la posede.
- 8405 – SEKIRITE NAN LEKÒL
 - Komisyon Konsèy Lekòl la pran angajman pou kenbe yon anviwònman ki gen sekirite e ki san dwòg nan tout lekòl Distri yo. Krim ak vyolans nan lekòl gen plizyè aspè ki bezwen adrese nan yon fason pou itilize tout resous ki disponib nan kominote a atravè yon efò kowòdone ak anplwaye distri lekòl la, ajans otorite respè lalwa, ak fanmi yo. Administratè lekòl yo ak otorite polis lokal yo dwe travay ansanm pou bay elèv yo sekirite e pwoteksyon pandan yo lekòl oubyen nan yon evènman ki gen rapò ak lekòl oubyen lè yo sou wout pou ale e retounen sot lekòl.
- 8410 - PWOSEDI REPONS/IJANS POU ENSIDAN KRITIK
 - “The District Critical Incident Response Team (DCIRT)” (Ekip Repons Ensidan Kritik Distri a) responsab pou ede lekòl ki gen ensidan/ijans kritik lè sa nesèsè e kowòdone resous Distri a.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- LWA FLORID, SEKSYON 943.082 – KONSYANTIZASYON SOU PWOGRAM SEKIRITE LEKÒL
 - ‘FortifyFL’ se yon zouti ki rapòte aktivite sispisye ki pèmèt itilizatè yo pase enfòmasyon enstantaneman bay ajans aplikasyon lalwa ak ofisyèl lekòl ki apwopriye. Lejislati Florid 2018 la te kreye e finanse FortifyFL kòm pati Akò Sekirite Lekòl Segondè Marjory Stoneman Douglas. Li disponib pou telechaje gratis nan ‘Apple App Store’ ak ‘Google Play Store’. Ou ka jwenn aksè sou li nan Dadeschools.net homepage, ansanm ak paj pòtal elèv, paran, ak anplwaye. Nou pase yon lyen pou FortifyFL sou sit enfòmasyon chak lekòl.

Kondisyon pou Admisyon, Enskripsyon ak Vaksen

- 5112 – KONDISYON POU ANTRE LEKÒL
 - Etabli kondisyon pou admisyon ak enskripsyon pou elèv k ap antre lekòl. Li nesèsè pou nou remèt dokiman ak fòm k ap suiv yo nan moman premye enskripsyon an:
 - Batistè orijinal
 - Verifikasyon laj ak non legal
 - Prè egzamen fizik nan men yon founisè swen sante ki apwouve ki gen ladan yon depistaj klinik pou tibèkiloz, lòt randevou pou suivi ki apwopriye, ak yon sètifika vaksen
 - De (2) verifikasyon rezidans aktyèl pou paran/legal (adrès)
- 5114 – ELÈV ETRANJE
 - Demand pou antre nan lekòl yo se menm bagay pou tout elèv, kèlkeswa peyi nesans ak kondisyon imigrasyon li. Tout elèv yo ap enskri nan lekòl rezidans aktyèl paran yo nan zòn prezans Komite Konsèy Lekòl la apwouve.
- 5320 – VAKSEN
 - Tout elèv ap pran vaksen kont polyo, “measles-mumps-rubella (MMR)” (lawoujòl- malmouton-ribeyòl [Lawoujòl Alman]), difteri, “pertussis tetanus (DTaP)” (koklich, tetanus), epatit B, ak varisèl (chicken pox). Elèv ki gen yon istwa maladi varisèl ki dokimante pa oblije resevwa vaksen varisèl la. Règ la aplike pou elèv ki aktyèlman ale lekòl nan Distri a e sa ki elijib pou ale yo.
 - Yo pap ka admèt yon elèv ki pa fini resevwa vaksen yo mande yo lekòl.
 - Sant pou Kontwòl Maladi (CDC) rekòmande tou pou elèv yo resevwa yon vaksen kont gwo grip chak ane nan fen mwa oktòb la, epi tout elèv ki kalifye ki gen laj 12 an oswa plis pou resevwa vaksen COVID-19 pou ede pwoteje tèt yo kont viris la.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Animal sou Pwopriyete Distri a

- 8390 – ANIMAL SOU PWOPRIYETE DISTRI A
 - Daprè lalwa yo pèmèt animal sèvis nan lekòl yo. “Animal Sèvis” daprè lwa 28 C.F.R. 35.104, vle di nenpòt chyen ki antrene endividyèlman pou fè travay oubyen fonksyon ki benefisye yon endividi ki gen andikap, tankou fizik, kòporèl, sikyatrik, entèlektyèl, oubyen lòt andikap mantal.
 - Tout animal, tankou animal sèvis, ki sou pwopriyete Distri a oubyen yo mennen sou pwopriyete Distri sou yon baz regilye dwe satisfè tout demand veterinè Eta a ak Konte a, ki gen ladan men ki pa limite a, vaksinasyon pou raj oubyen ak lòt demand vaksen pou yo gen lisans apwopriye.
 - Yo pa pèmèt elèv mennen bèt domestik lekòl.

Règ-Kont Diskriminasyon

- 5517 – KONT-DISKRIMINASYON/ARASMAN (ELÈV)
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ap obeyi tout lwa Federal ak règilasyon ki entèdi diskriminasyon/nuizans ki baze sou laj, kondisyon sitwayènte, koulè, andikap, orijin etnik oubyen nasyonal, Akò sou Vakans Medikal ak Fanmi (FMLA), sèks fi/gason, idantifikasyon seksyèl, enfòmasyon jenetik, preferans lengwistik, sityasyon marital, opinyon politik, gwosès, ras, relijyon, vanjans, arasman sèksyèl, oryantasyon seksyèl, istwa sosyal ak famiyal, ak nenpòt lòt baz lalwa entèdi ansanm ak tout demand ak regilasyon Depatman Edikasyon Etazini. Komisyon Konsèy Lekòl la pral aplike entèdiksyon li kont diskriminasyon/arasman sa yo kont elèv daprè Règ Komisyon Konsèy Lekòl 5517, 5517.02 and 5517.03. Règ sa a entèdi diskriminasyon ak arasman nan tout fonksyon Distri Lekòl la, pwogram ak aktivite sou pwopriyete lekòl la, oubyen nan yon lòt andwa si li fèt pandan yon aktivite Komisyon Konsèy la sipòte.
- 5517.01 – NUIZANS AK ARASMAN
 - Komisyon Konsèy Lekòl la pran angajman pou l ofri yon anviwònman aprantisaj ki ki gen sekirite pou tout elèv e l ap fè efò pou detwi nuizans ak arasman nan lekòl li yo, avèk definisyon nuizans kòm sistematikman e kwonikman lakoz soufrans fizik oubyen detrès sikolojik sou youn oubyen plis elèv.
 - Komisyon Konsèy Lekòl la pran angajman pou l ofri konsyantizasyon, prevansyon ak edikasyon nan pwomote yon atmosfè lekòl kote yo pap tolere nuizans, arasman ak entimidasyon elèv, anplwaye Komisyon Konsèy la, vizitè, oubyen volontè.
 - Règ sa bay etap pou plent nuizans ak arasman endividyèl ak pwosesis pou adrese plent yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- 5517.02 – PWOSEDI POU POTE PLENT KONT DISKRIMINASYON/ARASMAN POU ELÈV
 - Nou ankouraje elèv ak paran yo pou yo rapòte plent byen vit kont konduit diskriminatwa oubyen arasman bay Direktè yo. Anplis, yo ka pote plent la dirèkteman nan Biwo Rejyon an oubyen Biwo “Civil Rights Compliance (CRC)” (Konfòmite Dwa Sivil) Distri a.
 - Tou dabò, n ap envestige tout plent ki gen rapò ak arasman elèv, eksepte arasman seksyèl, nan andwa lekòl la. Si plent sa yo fèt dirèkteman nan Biwo Distri a, Biwo Rejyon oubyen Biwo CRC a, yo ap refere yo bay andwa lekòl la pou premye envestigasyon an. CRC a pral envestige plent tankou arasman seksyèl sou yon elèv avèk sipò lekòl la. Pou plis enfòmasyon, silvouplè kontakte ‘CRC’ nan (305) 995-1580 oswa vizite <http://hrdadeschools.net/civilrights>.
 - Règleman sa a bay etap pou pote plent endividyèl sou diskriminasyon ak arasman ki baze sou kategori ki pwoteje ak pwosesis pou adrese plent yo.

Règ sou Prezans/Orè Lekòl

- 5200 – PREZANS
 - Prezans elèv se yon mwayen pou amelyore pèfòmans elèv e li enpòtan tou pou ogmante akonplisman elèv. Ansanm, anplwaye, elèv Lekòl Leta Miami-Dade County, paran ak kominote a dwe fè tout efò yo pou diminye pèt tan nan enskripsyon elèv yo.
- 5225 - ABSANS POU OBSÈVANS FÈT RELIJE
 - Absans elèv pou rezon fèt relijye, jan yo idantifye li nan fèt yo apwouve nan lis Student Attendance Reporting Procedures PK-12 Handbook, la pa ta dwe anpeche elèv resevwa prim oubyen lòt rekonpans pou prezans nan nivo lekòl la, nivo rejyon an, oubyen nivo Distri a.
- 5230 - RIVE ANRETA E KITE LEKÒL BONÈ
 - Elèv ap prezan pandan tout jounen lekòl la. Si yon elèv pral anreta lekòl oubyen li pral kite anvan fen jounen lekòl la, paran an ap notifye lekòl la alavans e di rezon li anreta oubyen li kite lekòl bonè. Direktè la ap detèmine si rezon yo jistifyab. Yo ap mete absan pou elèv la si li pa prezan nan klas la pou omwen mwatye peryòd klas la. Pou yo mete “prezan” pou jounen an, elèv la dwe prezan pou yon minimòm dezèdtan nan jounen an amwenske yon sikonstans ki jistifye absans la egziste.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- Paran an – e an ka paran yo divòse oubyen separe, paran ki ap enskri elèv la ap endike sou Fòm Done Ijans Elèv la moun yo dwe remèt elèv la pandan jounen lekòl la.
- 8220 – JOUNEN LEKÒL LA
 - Sipèentandan an ap etabli lè jounen lekòl yo anyèlman. Sipèentandan an ka otorize eksepsyon nan jounen lekòl regilye a.
 - Sipèentandan an ka fèmen lekòl yo, pwolonje ouvèti lekòl, oubyen lage lekòl bonè lè li nesèsè pou modifye sesyon regilye a pou pwoteksyon sante ak sekirite elèv ak anplwaye yo.

Seremoni ak Obsèvans

- 8800 - SEREMONI AK OBSÈVANS RELIJYE/PATRIYOTIK
 - Nou pèmèt rekonesans, eksplikasyon, ak ansèyman diferan fèt relijye. Nou pèmèt dekorasyon nan aktivite selebrasyon ki pa relijye ak itilizasyon travay sekilye, men se responsablite tout pwofesè yo pou asire aktivite sa yo estrikteman volontè, yo pa mete yon atmosfè sosyal ki fòse oubyen ki eskli gwoup minoritè oubyen endividi, e yo pa entèfere avèk pwogram regilye lekòl la.

Kantite Elèv ki Dwe nan Salklas

- LWA ETA A SOU KANTITE ELÈV KI DWE NAN SALKLAS
 - Sitwayen Florid yo te apwouve yon amandman ki mete limit sou kantite elèv ki dwe nan salklas akademik debaz nan lekòl leta yo. Amandman an mande pou salklas yo an konfòmite ak nivo salklas la. Sepandan, dapre langaj Lejislati Florid 2013 la pase nan HB 7009 e aprè Gouvènè a apwouve, nan amande Lwa Florid 1002.31, Chwa Paran pou Lekòl Leta, kalkil pou konfòmite ak limit sou kantite elèv ki dwe nan salklas la fèt dapre Lwa Florid 1003.03 pou yon lekòl oubyen pwogram ki se yon lekòl chwa leta mezire dapre kantite mwayèn elèv ki nan nivo lekòl la.

Klinik

- 5330 - ITILIZASYON MEDIKAMAN
 - Komisyon Konsèy Lekòl la pap responsab pou dyagnostik ak tretman malady elèv. Nou pèmèt administrasyon medikaman yo preskri e/oubyen tretman yo preskri medikalman pou yon elèv pandan lè lekòl sèlman kote lè sa pa fèt sante elèv la ka an danje, elèv la te ka pa ale lekòl si medikaman an oubyen tretman

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

pa t disponib pandan lè lekòl, oubyen timoun nan gen yon andikap e li nesèsè pou l pran medikaman pou li benefisye de pwogram edikasyonèl li.

Règleman sou Konduit Elèv

- 2451 - PWOGRAM LEKÒL ALTÈNATIF
 - Sipèentandan an ka ofri pwogram edikasyon altènatif pou elèv ki, nan opinyon sipèentandan an, pral benefisye de opsyon edikasyonèl sa a. Patisipasyon nan yon pwogram altènatif pa dispansè elèv la pou l pa an konfòmite avèk règleman oubyen Règleman sou konduit la.
- 5136.02 - "SEXTING" (VOYE MESAJ SEKSYÈL SOU TELEFÒN)
 - Sexting se aksyon voye oubyen transmèt atravè telefòn selilè ak lòt medya elektwonik fotograf/imag a karaktè seksyèl, toutouni, oubyen prèske toutouni. [add something about disciplinary measures] Se misyon Distri a pou l asire byennèt sosyal, fizik, sikolojik, ak akademik tout elèv. Nou atenn objektif edikasyonèl lekòl yo pi byen nan yon atmosfè konpòtman elèv ki sosyalman akseptab e ki ede pwosesis aprantisaj e enstriksyonèl la.
- 5500 - KONDUIT ELÈV AK DISIPLIN
 - Code of Student Conduct (COSC) (Règleman sou konduit Elèv) aliye ak lwa lokal, eta, ak federal la avèk yon aksan pou pwomote yon anviwònman aprantisaj ki an sekirite pou asire siksè akademik. Kòd Konduit Elèv la etabli estanda nou atann de elèv la avèk entansyon pou mentni yon anviwònman aprantisaj ki gen sekirite kote prensip swen, koutwazi, sivilite, ekite, akseptans divèsite, ak respè pou dwa lòt yo gen valè. Li adrese tou wòl paran/gadyen, elèv yo, ak lekòl la, men tou konsantre sou vale debaz ak modèl konpòtman elèv, dwa ak responsablite elèv, adrese konpòtman elèv ak pwosedi disiplinè.
 - Anplis, nou dwe note move konpòtman ki fèt nan kanpous la oubyen deyò kanpous la ka vyolasyon COSC a e ka vyolasyon lwa Florid yo tou. Vyolasyon sa yo ka lakoz otorite ranfòsman lalwa lokal yo enpoze aksyon disiplinè kont ou, anplis pa lekòl/distri yo. Sipèentandan, direktè yo, ak lòt administratè ap asiyen estrateji disiplinè/korektif pou elèv, tankou asiyen yo nan yon anbyans edikasyonèl altènatif pwovizwa dapre Kòd Konduit Elèv la e, ki ann akò avèk dwa elèv la pou l defann tèt li.
- 5511 - RÈGLEMAN SOU ABIMAN AK INIFÒM LEKÒL
 - Nou atann pou elèv vin lekòl pwòp, byen penyen e byen abiye. Elèv rad yo oubyen fason yo prezante oubyen yo penyen detounen atansyon lòt elèv

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

oubyen pwofesè sou travay lekòl yo, yo ap mande pou yo ranje rad yo yon fason prezantab anvan yo antre nan salklas la oubyen direktè la ap voye yo lakay pou yo prepare tèt yo kòrèkteman pou lekòl. Elèv ki pa satisfè minimòm estanda akseptab pwòpte ak nètete jan direktè la espesifye nan règ sa a, riske pou yo pran mezi disiplinè apwopriye kont yo.

Konvèsyon Dijital/Medya Sosyal

- 7540.03 - RESPONSABILITE ELÈV POU TEKNOLOJI, MEDYA SOSYAL, AK SISTÈM REZO DISTRI A
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ofri elèv aksè a yon gran varyete teknoloji ak resous rezo ki ofri miltip opòtinite pou ogmante aprantisaj e amelyore komunikasyon nan distri lekòl la ak kominote a. Tout itilizatè, sepandan, dwe egzèsè itilizasyon apwopriye e responsab teknoloji ak sistèm enfòmasyon lekòl la ak Distri a. Itilizatè yo gen ladan nenpòt moun administrasyon otorize itilize rezo a. Bi règ sa a se pou pwomote efikasite, sekirite pwodiktivite, ak bonjan itilizasyon enstriksyonèl rezo enfòmasyon ak zouti komunikasyon yo.

Opòtinite Egal

- 2260 - SAN DISKRIMINASYON AK OPÒTINITE SOU AKSÈ EGAL NAN EDIKASYON
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ap bay tout elèv opòtinite egal e li pap diskrimine oubyen tolere arasman nan pwogram oubyen aktivite edikasyonèl li yo sou kèlkeswa baz lalwa oubyen Règ Komisyon Konsèy entèdi.
- 5111.01 - ELÈV KI SANZABRI
 - Pwogram Pwojè 'UP-START' Distri a sèvi timoun ak ti jèn yo idantifye kòm yo satisfè definisyon Federal sou "sanzabri". Timoun ak ti jèn, tankou sa ki pa aktyèlman enskri lekòl akòz yo sanzabri, ap gen aksè egal nan menm "free appropriate public education (FAPE)" (edikasyon piblik, gratis, apwopriye) ki gen ladan yon edikasyon preskolè, jan yo bay tout lòt elèv ki nan Distri a.
 - Anplis, elèv ki sanzabri ap gen aksè a lòt sèvis yo bezwen pou asire yon opòtinite pou yo satisfè menm defi Eta sou estanda akademik tout elèv genyen e yo patisipe konplètman nan aktivite akademik ak andeyò kourikoulòm Distri a pou ki yo satisfè kritè elijibilite apwopriye. Konsa, yo pap diskredite oubyen separe elèv sanzabri sou baz kondisyon sanzabri yo.

Pwomnad/Aktivite Sosyal nan Lekòl



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- 2340 - PWOMNAD AK LÒT VWAYAJ DISTRI LEKÒL LA ÒGANIZE
 - Pwomnad ta dwe siplemante e anrichi pwosedi salklas yo nan ofri eksperyans aprantisaj nan yon anviwònman andeyò lekòl yo, eveye nouvo enterè pami elèv, ede elèv konekte eksperyans yo fè lekòl ak reyalitye mond ki deyò lekòl la, pote resous nan kominote a - natirèl, atistik, endistriyel, komèsyal, gouvènmantal, edikasyonèl - anndan eksperyans aprantisaj elèv la, e bay elèv opòtinite pou etidye vrè bagay ak vrè pwosesis nan anviwònman aktyèl yo a.
 - Nou defini lòt pwomnad Distri a òganize kòm nenpòt aktivite vwayaj elèv, ki planifye, apwouve kòm pati pwogram edikasyonèl total Distri a e ki anba sipèvizyon ak kontwòl dirèk yon anplwaye enstriksyonèl oubyen nenpòt konseye Sipèentandan an deziyen.
- 5850 - EVÈNMAN SOSYAL NAN LEKÒL YO
 - Nou ap mete disponib etablisman lekòl ak anplwaye apwopriye pou evènman sosyal dirèk la apwouve anndan oubyen deyò etablisman lekòl yo.
- 8640 - TRANSPÒ POU PWOMNAD AK LÒT VWAYAJ DISTRI LEKÒL LA ÒGANIZE
 - Nou gen machin lekòl regilye oubyen espesyal ap sèvi pou transpò pwomnad ak lòt vwayaj Distri a ap òganize.

Obligasyon Finansye

- 6152 - PEMAN ELÈV
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ka mete sèten taks sou lajan yo chaje elèv pou fasilite itilizasyon materyèl aprantisaj ki adekwat, apwopriye pandan enstriksyon elèv la.

Règ sou Manje ak Nitrisyon/Byennèt

- 8500 - SÈVIS MANJE
 - Pwogram sèvis Manje ak Nitrisyon fè efò pou l ofri sèvis manje lekòl ki konsistan avèk bezwen nitrisyonèl elèv, e ofri sèvis manje ki kontribye a eksperyans edikasyonèl ak devlopman abitud manje ki dezirab kay elèv la.
- 8510 - RÈG SOU BYENNÈT
 - Distri a pran angajman pou ofri yon anviwònman ki pwomote sante pou elèv ak pou anplwaye anndan anviwònman lekòl la, nan rekonèt moun dwe



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

fizikman, mantalman, ak sosyalman ansante pou yo ka pwomote byennèt ak pefòmans akademik.

- Distri a vize akonpli senk bi: nitrisyon, edikasyon fizik, aktivite fizik: rekreyasyon, konesans debaz sou sante ak nitrisyon e swen sante prevantif.
- Règleman Byennèt Distri a bay direktiv pou manje yo vann nan lakou lekòl la pou aktivite pou ranmase lajan.
- 8531 – MANJE GRATIS E NAN PRI REDUI
 - Nou ap ofri tout elèv nou detèmine ki gen bezwen ekonomik lè yo mande sa, manje gratis oubyen nan pri redwi nan lekòl.
 - Pou ane lekòl 2021-2022 a tout elèv pral resevwa tout repa gratis anba egzanpsyon federal USDA a.

Aktivite pou Kolekte Lajan

- 5830 – AKTIVITE ELÈV POU KOLEKTE LAJAN
 - Nou limite aktivite pou elèv kolekte lajan pou anpeche enteripsyon e ki gen ladan solisitasyon ak koleksyon lajan pou kèlkeswa bi tankou koleksyon lajan an echanj pou tikè, papye, oubyen lòt atik oubyen sèvis. Nou pèmèt aktivite pou elèv kolekte lajan nan lekòl, sou pwopriete lekòl, oubyen nan nenpòt evènman lekòl la òganize sèlman lè pwofi a se pou objektif lekòl la oubyen pou yon aktivite konekte avèk lekòl yo.
 - Okenn elèv, òganizasyon lekòl oubyen anplwaye pa ka solisite fon nan non lekòl la nan men piblik la pou okenn rezon san otorizasyon alavans direktè lekòl la ak Sipèentandan Rejyon an oubyen moun li deziyen. Tout apwobasyon dwe fèt alekri yo dwe rete nan lekòl la pou rezon odit.
- 6605 - FINANSMAN KOLEKTIF
 - Nou ka pèmèt aktivite finansman kolektif ki fèt pou kolekte lajan pou yon aktivite espesifik nan salklas oubyen nan lekòl, tankou aktivite andeyò lekòl, oubyen pou jwenn resous siplemantè (egzanp, founiti oubyen ekipman) ki pa nesèsè pou ofri yon edikasyon piblik gratis e apwopriye bay kèlkeswa elèv nan salklas la, men sèlman avèk apwobasyon direktè la ak administratè rejyon an. Finansman kolektif pou koz espesifik mande apwobasyon Sipèentandan an oubyen moun li deziyen an.
- 9211 – ÒGANIZASYON LEKÒL – KI ALYE AK LÒT SIPÒ DEYÒ



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- Komisyon Konsèy Lekòl la apresye efò tout òganizasyon ki gen objektif pou amelyore eksperyans edikasyonèl elèv Distri a, pou ede yo satisfè bezwen edikasyonèl elèv yo e/oubyen ofri benefis edikasyonèl anplis.

Depistaj Sante

- 2410 – PWOGRAM SÈVIS SANTE NAN LEKÒL
 - Sèvis sante Distri a ap ofri ap siplemante, men pa ranplase responsablite paran, e li ap evalye, pwoteje, e pwomote sante elèv. Sèvis sa yo ap fèt pou ankouraje paran konsantre atansyon yo sou sante timoun, pou dekouvri pwoblèm sante, e ankouraje itilizasyon sèvis doktè, dantis, ak ajans kominotè lè gen bezwen.
 - Depistaj vizyon, ekout, 'scoliosis,' kwasans ak devlopman fèt sou baz obligatwa selon nivo ane eskolè yo. Depistaj pa ranplase yon egzamen konplè nan yon andwa kote yo bay swen medikal. Paran/gadyen dwe bay lekòl la notifikasyon alekri si yo **pa** vle pitit yo patisipe nan yon pwogram depistaj.

Devwa

- 2330 - DEVWA
 - Devwa se yon aspè esansyèl nan pwosesis aprantisaj pou elèv lè yo ba yo fè aktivite aprantisaj ki fè sans. Travay yo bay elèv yo dwe baze sou objektif aprantisaj ki devlope konpreyansyon elèv la sou konsèp, devlope ladrès panse, e konsantre sou aplikasyon konesans.

Estaj

- 2424 – ESTAJ POU ELÈV
 - Patisipasyon elèv nan yon pwogram estaj akò “High School to Business Career Enhancement Act” (Akò Amelyorasyon Lekòl Segondè pou Karyè Biznis” otorize ka sèvi kòm yon eksperyans edikasyonèl pozitif e li ka ofri yon fondasyon pou opòtinite anplwa nan lavni.

Chwa Paran pou Transfè Elèv

- 2431 – AKTIVITE ATLETIK PAMI LEKÒL
 - Tout aktivite ki gen rapò ak konkou espòtif konpetitif, jwèt, oubyen evènman ki gen ladan elèv endividyèl oubyen ekip elèv ki soti nan lekòl segondè nan Distri a avèk elèv ki soti nan yon lekòl segondè yon lòt distri.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- Tout lekòl segondè ap manm “Florida High School Athletic Association (FHSA)” (Asosyasyon Atletik Lekòl Segondè Florid) e se règ ak regilasyon asosyasyon sa a ki ap gouvène yo e yo dwe satisfè kondisyon elijibilite FHSA etabli.
- 5120 – KOMITE POU LEKÒL YO ASIYEN ELÈV AK LIMIT PREZANS
 - Asiyasyon elèv nan lekòl Distri a ap konsistan ak meye enterè elèv yo ansanm ak meye itilizasyon resous Distri a.
- 5131 – ENSKRIPSYON OUVÈ KONTWOLE/TRANSFÈ POU PARAN/ELÈV
 - Règ sa a gouvène tout transfè regilye soti nan yon (1) lekòl pou ale nan yon lòt, eksepte transfè pou ale nan pwogram/lekòl Magnet ki gen kondisyon admisyon espesifik Règ Komisyon Konsèy Lekòl 2370, Pwogram/Lekòl Magnet yo, gouvène.
 - Enskripsyon Ouvè Kontwole a pèmèt Distri Lekòl la fè asiyman lekòl K-12 yo nan itilize chwa edikasyonèl paran yo prefere anndan konte a e andeyò konte a. Seksyon sa a nan règ la pa aplike pou lekòl ‘charter’ yo. Lekòl ‘charter’ yo dwe adopte pwòp plan enskripsyon ouvè kontwole pa yo.
 - Enskripsyon Ouvè Kontwole a aktif pandan yon peryòd disponibilite espesifik ant fen ane a ak ane lekòl ki ap vini an.

Patisipasyon Paran

- 2111 – PATISIPASYON PARAN – YON PATENARYA LAKAY -LEKÒL-DISTRI
 - Nou ankouraje yon anviwònman kolaboratif kote paran ak fanmi elèv nan Distri a jwenn envitasyon ak ankourajman pou yo patisipe kòm moun ki gen enterè nan kominote lekòl la. Règ sa a etabli kad ak responsablite pou enplemantasyon estrateji pou ogmante patisipasyon fanmi ak kominote a. Nou ap distribye yon kopi règ sa a bay tout paran.
- 9210 – ÒGANIZASYON PARAN
 - Yo rekonèt “Parent-Teacher/Parent-Teacher-Student Associations (PTA/PTSA)” (Asosyasyon Paran-Pwofesè/Paran-Pwofesè-Elèv) kòm sipòtè ki trè enterese, e ki trè devwe nan edikasyon piblik nan Miami-Dade County.

Sèman Fidelite

- 8810 – DRAPO AMERIKEN AN AK DEVIZ OFISYÈL ETA FLORID LA



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

- Elèv dwe resite “The Pledge of Allegiance” (Sèman Fidelite) a nan kòmansman jounen an nan chak lekòl.
- Yon elèv gen dwa pou l pa patisipe nan resite sèman an. Si yon elèv gen yon demand alekri paran l ba li, yo dwe dispansè l de resitasyon sèman an, sa gen ladan kanpe e mete men dwat li sou kè li.

Vi Prive

- 2416 – VI PRIVE ELÈV E AKSÈ PARAN AK ENFÒMASYON
 - Paran gen dwa pou yo enspekte, si yo fè demand la, yon sondaj oubyen yon evalyasyon yon tyès pati kreye oubyen nenpòt enstriman yo itilize pou kolekte enfòmasyon pèsònèl avan yo te administre ankèt/evalyasyon an oubyen avan lekòl la distribiye l bay elèv la. Paran an ap gen aksè ak ankèt/evalyasyon an oubyen enstriman yo te itilize a nan yon peryòd tan ki rezonab apre direktè lekòl la resevwa demand lan.

Lekòl Chwa/Lekòl Magnet

- 2370 – PWOGRAM/LEKÒL ‘MAGNET’
 - Pwogram/lekòl ‘magnet’ yo elaji chwa lekòl leta yo, yo elimine rediksyon nan enskripsyon, yo redui chans pou gen twòp elèv nan salklas, yo ede respekte lwa obligatwa Federal ak lwa Eta a sou chwa lekòl leta yo, yo akomode enterè paran/elèv, yo amelyore kalite edikasyon, e yo pwomote divèsite nan enskripsyon elèv. Pwogram/Lekòl ‘magnet’ yo se pwogram edikasyonèl san parèy ki ap fonksyone nan Distri a, ki dwe resevwa resous adisyonèl e/oubyen sèvis ki pa obligatwa pou mete eksperyans edikasyonèl sa yo disponib pou elèv, andeyò yon sèl zòn prezans lekòl.

Konduit pou Sekirite nan Transpò/Otobis Lekòl yo

- 8600 – TRANSPÒ
 - Elèv ki abite plis pase de (2) “miles” (3.2 kilomèt) parapò ak lekòl yo ap elijib pou transpò nan otobis Distri a bay. Elèv ki ale nan lekòl ki andeyò zòn limit prezans lekòl yo a pap elijib pou transpò Distri a bay.

Edikasyon Espesyal/Seksyon 504

- 2260.01 SEKSYON 504 PWOSEDI POU ELÈV KI GEN ANDIKAP
 - Yon elèv gen dwa pou yon “free appropriate public education FAPE” (edikasyon leta apwopriye gratis) e ka gen dwa pou akomodasyon seksyon 504 si li gen yon andikap fizik oubyen mantal ki sibstansyèlman limite youn (1) oubyen plis gwo aktivite lavi.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Edikasyon Espesyal

- 2460 – EDIKASYON ELÈV EKSEPSYONÈL
 - Komisyon Konsèy Lekòl a dwe ofri edikasyon piblik gratis, apwopriye pou elèv ki gen andikap ann akò avèk lwa, règ, ak regilasyon Eta e Federal yo e li dwe enplemante machasuiv ki nan dokiman ki rele “Exceptional Student Education Policies and Procedures” (Règ ak Machasuiv pou Edikasyon Elèv Eksepsyonèl).
- LWA FLORID, SEKSYON 1003.572 – KOLABORASYON PIBLIK-PRIVE
 - Paran ki vle mande kolaborasyon piblik-prive nan anbyans edikasyonèl la ta dwe voye demand li bay Direktè a pou aplikasyon pwosedi Distri yo. Demand ta dwe fèt alekri sou fòm Distri yo e espesifye rezon pou kolaborasyon an. Direktè a ap revize demand yo e bay apwobasyon li ann akò avèk machasuiv lwa yo.

Aktivite Elèv

- 5845 – AKTIVITE ELÈV
 - Tout klib ak òganizasyon direktè lekòl la apwouve pou fonksyone nan lekòl la dwe respekte règ distri sa a. Yon elèv ki swete reprezante lekòl li nan konpetisyon oubyen pèfòmans avèk lòt lekòl dwe respekte kritè ki etabli yo.

Dosye Elèv/Aksè ak Dosye Elèv

- 8330 – DOSYE ELÈV
 - Paran ak elèv ki elijib yo gen dwa pou yo gen aksè ak dosye edikasyonèl, tankou dwa pou yo enspekte e revize dosye sa yo, e yo gen dwa pou yo abandone dwa aksè yo nan dosye edikasyonèl sa yo nan kèk sikonstans. Paran, gadyen, oubyen elèv ki elijib la dwe resevwa konsantman alekri alavans pou yo ka jwenn aksè ak enfòmasyon elèv ki pèsònèlman idantifyab, eksepte nan kèk sikonstans.
- 8350 - KONFIDANSYALITE
 - Yo pap ka pibliye dosye edikasyonèl ak tout lòt enfòmasyon ki pèsònèlman idantifyab yon elèv eksepte nan kondisyon kote enfòmasyon yo ap pibliye a pa pral jwenn okenn lòt pati apre sa, san paran an oubyen adilt/elèv ki elijib la pa bay konsantman li alavans.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Sèvis Elèv

- 2290 – EDIKASYON SOU KARAKTÈ
 - Komisyon Konsèy Lekòl la ede tout elèv pou yo devlope valè debaz ak fòs karaktè yo bezwen pou yo vin sitwayen ki sansib, responsab lakay, nan lekòl, e nan kominote a. Genyen nèf valè debaz ki fòme fondasyon pwogram edikasyon sou karaktè a. Valè sa yo se Sitwayènte, Koperasyon, Jistis, Onètete, Jantiyès, Entegrite, Pousuit Ekselans, Respè, ak Responsabilite.
- 5530 – PREVANSYON KONT DWÒG
 - Lekòl yo dwe travay pou fè prevansyon kont abi dwòg e yo dwe ede timoun ki ap pran dwòg atravè mwayen edikasyonèl.
 - Nou entèdi itilizasyon, posesyon, disimilasyon, oubyen distribisyon kèlkeswa dwòg oubyen akseswa ki gen rapò ak dwòg, oubyen move itilizasyon yon pwodui ki gen yon sibstans ki ka lakoz entoksikasyon oubyen ki ka chanje atitid moun oubyen move itilizasyon medikaman oubyen sibstans “over-the-counter” (san preskripsyon) nan lekòl yo, nan machin lekòl yo, e nan kèlkeswa aktivite lekòl la patwone.

Pwogram ‘Title I’ Atravè Lekòl yo

- 2261 – SÈVIS ‘TITLE I’
 - Komisyon Konsèy Lekòl la chwazi pou l ogmante pwogram edikasyonèl pou elèv ki defavorize yo atravè itilizasyon fon Federal, ann akò avèk demand legal ki nan “Elementary and Secondary Education Act (ESEA)” (Akò Amelyorasyon Lekòl Elemantè ak Segondè) 1965, jan yo re-otorize li nan “Every Student Succeeds Act” (Akò Chak Elèv ap Gen Sikses) 2015 la. ESEA a baze souk at (4) prensip debaz: Responsablite ki pi fò pou rezilta, fleksibilite ak kontwòl lokal ki ogmante, opsyon pwolonje pou paran, ak yon aksan sou metòd edikasyonèl ki pwouve. Nou ankouraje paran elèv ki ap patisipe pou yo vin aktif nan pwogram, aktivite, ak pwosedi ki planifye e enplemannte pou sipòte kwasans akademik timoun.

Teknoloji

- 7540 – TEKNOLOJI ÒDINATÈ AK REZO
 - Komisyon Konsèy Lekòl la pran angajman li pou l sèvi ak teknoloji pou toude, amelyore kalite aprantisaj elèv la ak efikasite fonksyònman Komisyon Konsèy yo. Komite Konsèy Lekòl defann elèv ak anplwaye nenpòt aksè ak itilizasyon rezon



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY

LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Distri a, eksepte nan andwa kolaborasyon Distri a e/oubyen andwa Sipèentandan an apwouve.

- 7540.01 – KONFIDANSYALITE SOU TEKNOLOJI K
 - Tout òdinatè, sistèm telefòn, sistèm lèt elektwonik, ak sistèm bwat vokal, se pwopriyete Distri a e yo premyèman sevi pou biznis. Distri a gen dwa pou l jwenn aksè e revize tout bwat vokal elektwonik, dosye òdinatè, baz done, ak lòt transmisyon elektwonik ki ladan oubyen ki sèvi an konjonksyon avèk sistèm òdinatè Distri a, sistèm telefòn, sistèm lèt elektwonik, ak sistèm bwat vokal.
- 7540.03 – ELÈV AP UTILIZE TEKNOLOJI, MEDYA SOSYAL AK SISTÈM REZO DISTRI A AK RESPONSABLITE
 - Komisyon Konsèy Lekòl la bay elèv aksè a yon gwo varyete resous teknoloji ak rezo ki ofri yon kantite opòtinite pou ogmante aprantisaj e amelyore kominikasyon anndan distri lekòl la ak kominote a. Tout itilizatè, sepandan, ap itilize sistèm teknoloji ak enfòmasyon Distri a yon fason ki apwopriye e responsab. Itilizatè yo gen ladan nenpòt moun administrasyon an otorize pou itilize rezo a. Règ sa a fèt pou pwomote itilizasyon rezo enfòmasyon yo ak zouti kominikasyon yo nan fason ki pi efikas, an sekirite, pwodiktif, e ki fè sans enstriksyonèl.
- 7540.06 – LÈT ELEKTWONIK ELÈV YO
 - Règ sa a etabli fason elèv yo itilize sistèm lèt elektwonik (imèl) Distri a, paran yo ak lòt moun e li aplike pou tout e chak mesaj elektwonik nenpòt moun konpoze, voye oubyen resevwa nan sèvi ak sistèm imèl elèv Distri a. Itilizatè imèl yo se elèv, paran yo ak nenpòt lòt moun oubyen gwoup Distri a bay kont imèl elèv yo.

Evalyasyon Menas

- LWA FLORID, SEKSYON 1006.07(7)
 - “The Marjory Stoneman Douglas Act” (Akò Marjory Stoneman Douglas), pami lòt bagay, mande distri lekòl la pou fòme Ekip Evalyasyon Menas nan chak lekòl pou kowòdone resous ak evalyasyon ak entèvansyon avèk moun konpòtman yo ka poze yon menas pou sekirite anplwaye ak elèv lekòl la.

Vizitè

- 9150 – VIZITÈ LEKÒL
 - Nou ankouraje paran, lòt adilt k ap viv nan kominote a, ansanm ak edikatè ki enterese pou yo vizite lekòl yo. Tout vizitè dwe prezante idantifikasyon yo ap



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

pase atravè sistèm 'RAPTOR' Distri a anvan yo kite yo antre nan kanpous lekòl la.

- Sepandan, direktè lekòl la gen otorite pou l anpeche kèlkeswa moun ki ap antre nan yon lekòl oubyen pou l mande nenpòt moun kite lekòl la lè li gen rezon pou l kwè prezans moun sa a ka nuizib pou lekòl la. Si yon moun refize kite etablisman lekòl la oubyen li kreye pwoblèm nan lekòl la, direktè a otorize pou l mande asistans Polis Lekòl la oubyen ajans lokal aplikasyon lalwa pou mete endividi sa a deyò. Refi yon vizitè pou li kite aplike direktif direktè lekòl la pou kite kanpous lekòl la, ap lakoz yo arete vizitè a.

Pwogram Volontè

- 2430.01 – VOLONTÈ LEKÒL
 - Komisyon Konsèy Lekòl la rekonèt gen sèten pwogram ak aktivite ki ka amelyore atravè itilizasyon volontè ki gen konesans oubyen ladrès k ap itil pou anplwaye lekòl la ki responsab pou dirije pwogram ak aktivite sa yo. Yon volontè lekòl se nenpòt moun yo pa peye, Sipèentandan oubyen yon moun li deziyen nonmen. Volontè lekòl yo se, men yo pa limite ak, paran, moun aje, elèv, ak lòt moun ki ap ede pwofesè a oubyen lòt anplwaye lekòl la.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Dwa ak Responsablite Paran Daprè Lwa Florid yo:

1. Daprè lwa s. 1002.20(3)(d) ak Règ Komisyon Konsèy 2417, *Kourikoulòm Kwasans ak Devlopman Imèn*, yon paran gen dwa pou chwazi retire pitit minè li a nan nenpòt pòsyon edikasyon konplè sou sante distri lekòl la egzije daprè lwa s. 1003.42(2)(n) ki gen rapò ak enstriksyon edikasyon seksyèl nan akizisyon edikasyon kondisyon defisyans iminitè oswa nenpòt enstriksyon konsènan seksyalite. Ou ka jwenn fom egzanpsyon pou paran mande pou pitit yo soti nan pwogram nan la a pou klas 6èm-8èm ane e pou klas 9èm-12èm ane.
2. Daprè lwa s. 1002.20(6) ak Règ Komisyon Konsèy 2370, *Lekòl Magnet* ak 5131, *Transfè Elèv ak Enskripsyon Ouvè Kontwole*, yo bay paran opsyon chwa lekòl, ki gen ladan ouvèti enskripsyon.
3. Ann akò avèk lwa s. 1002.20(3)(b) ak Règ Komisyon Konsèy 5320, *Vaksinasyon*, yon paran gen dwa pou egzante pitit minè li pou pa pran vaksen.
4. Ann akò avèk lwa s. 1008.22 ak Règ Komisyon Konsèy 2623, *Evalyasyon Elèv*, yon paran gen dwa pou revize rezilta evalyasyon estandadize ofisyèl eta a.
5. Ann akò avèk lwa s. 1003.57 ak Règ Komisyon Konsèy 2460, *Edikasyon Elèv Eksepsyonèl ak Règleman ak Pwosedir Edikasyon Elèv Eksepsyonèl (SP&P)*, ki enkòpore daprè referans, yon paran gen dwa pou enskri pitit minè li nan pwogram edikasyon espesyal oswa edikasyon espesyalize.
6. Ann akò avèk lwa s. 1006.28(2)(a)1. ak Règ Komisyon Konsèy 2510, *Materyèl Enstriksyonèl* ak 2540, *Itilizasyon Enstriksyonèl Materyèl Odyovizyèl*, yon paran gen dwa pou enspekte materyèl enstriksyon distri lekòl yo.
7. Ann akò avèk lwa s. 1008.25 ak Règ Komisyon Konsèy 5410, *Plan Pwogrèsyon Elèv*, yon paran gen dwa pou jwenn aksè sou enfòmasyon ki gen rapò ak règ distri lekòl la pou pwomosyon oswa retansyon, ki gen ladan demand gradyasyon lekòl segondè.
8. Ann akò avèk lwa s. 1002.20(14) ak Règ Komisyon Konsèy 5410, *Plan Pwogresyon Elèv* ak 5200, *Prezans*, yon paran gen dwa pou resevwa yon kanè lekòl epi yo dwe enfòme li sou kondisyon prezans timoun minè li yo.

LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

9. Ann akò avèk s. 1002.23 ak Règ Komisyon Konsèy 2215, *Pwogram Enstriksyon, 2510, Materyèl Enstriksyonèl ak Resous, 2540, Itilizasyon Enstriksyonèl Materyèl Odyovizyèl, 5410, Plan Pwogresyon Elèv, ak 5200, Prezans*, yon paran gen dwa pou jwenn aksè sou enfòmasyon ki gen rapò ak sistèm edikasyon piblik eta a, estanda eta a, demand kanè lekòl yo, demand pou prezans, ak demand materyèl ansèyman yo.

10. Ann akò avèk s. 1002.23(4) ak Règ Konsèy 2125, *Konsèy Konsiltatif Lekòl Edikasyon Ekselan ak Règ Komisyon Konsèy 9210, Òganizasyon Paran*, yon paran gen dwa pou patisipe nan asosyasyon paran-pwofesè ak òganizasyon yon komisyon konsèy lekòl distri oswa Depatman Edikasyon sanksyone.

11. Ann akò avèk lwa ak s. 1002.222(1)(a) ak Règ Komisyon Konsèy 2416, *Konfidansyalite Elèv ak Aksè Paran nan Enfòmasyon*, yon paran gen dwa pou patisipe nan nenpòt koleksyon done nan nivo distri a ki gen rapò ak pitit minè li oswa sa lalwa pa egzije.

Dwa paran yo pa otorize paran yon timoun minè pou angaje yo nan yon konduit ilegal oswa pou yo abize oswa neglije pitit minè yo an vyolasyon lwa jeneral yo. Dwa paran ki endike anwo yo pa entèdi oswa anpeche aktivite byennèt timoun yo, oswa nenpòt lòt devwa konstitisyonèl oswa legal ki di lekonntrè, lè se jiridiksyon yon tribinal konpetan, ofisye lapolis oswa anplwaye nan yon ajans gouvènman ki ap egzekite yo.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY
LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Apendis D – Afich Diskriminasyon/Arasman



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

THE SCHOOL BOARD OF MIAMI-DADE COUNTY, FLORIDA
ADHERES TO A POLICY OF NONDISCRIMINATION IN THE EDUCATIONAL AND WORK ENVIRONMENT

DISCRIMINATION / HARASSMENT

It is the policy of the School Board that all students and employees be treated with respect. The School Board affirmatively strives to provide a workplace and educational environment free from discrimination and harassment (including sexual harassment), as required by law. Through this policy, the School Board establishes its intent to provide equal access, opportunity, and treatment to students in the provision of educational programs and activities and to applicants and employees in all aspects of employment. Slurs, innuendos, hostile treatment, violence, or verbal or physical conduct against a student or employee reflecting on his/her race, ethnic or national origin, gender or any other of the categories described below, will NOT be tolerated by the School Board.

The School Board Policy Covers the Following Protected Categories:

AGE - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's age.	MARITAL STATUS - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's marital status; i.e. single, married, widowed, or divorced.
CITIZENSHIP STATUS - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's citizenship or immigration status.	POLITICAL BELIEFS - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's support and/or affiliation or lack thereof with a particular political party.
COLOR - This category prevents denial and/or educational opportunities because of a person's skin tone. Color discrimination can occur within the same race; for example someone who has a darker complexion may discriminate against someone that has a lighter complexion.	PREGNANCY - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities for women who are pregnant.
DISABILITY - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's disability, or is perceived to have a permanent impairment that substantially limits or prevents a major life activity; for example: walking, seeing, hearing, talking, sitting, or standing.	RACE - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's race. The five federally recognized racial categories are American Indian or Alaskan Native, Asian, Black or African American, Hawaiian or Other Pacific Islander, and White. Persons from a mixed racial background do not need to prove their exact heritage in order to assert that they have been discriminated against based on race. Likewise, this category covers persons being discriminated against because they are married to persons of a different race other than their own.
ETHNIC/NATIONAL ORIGIN - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's ancestor/ piece of origin; or because an individual has the physical, cultural or linguistic characteristics of a particular group.	RELIGION - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's sincerely held religious beliefs.
GENDER - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's gender or sex.	SEX - This category prevents denial of equal employment and/or educational opportunities because of a person's male or female gender.
GENDER IDENTITY - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's gender-related identity, appearance, expression or behavior, regardless of the individual's assigned sex at birth.	SEXUAL ORIENTATION - This category prevents denial of equal employment and/or educational opportunities because a person is, or is perceived to be, lesbian, gay, bisexual, or heterosexual.
GENETIC INFORMATION (GINA) - This category prevents denial of equal employment and/or harassment because of a person's genetic information; it ensures that individuals are not treated differently because of genetic information.	SOCIAL AND FAMILY BACKGROUND - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of a person's socio-economic, family and/or educational background.
LINGUISTIC PREFERENCE - This category prevents denial of employment and/or educational opportunities because of the language a person speaks.	

Sexual Harassment will NOT be tolerated.

MIAMI-DADE COUNTY PUBLIC SCHOOLS (M-DCPS) DOES NOT DISCRIMINATE ON THE BASIS OF SEX IN ANY EDUCATION PROGRAM OR ACTIVITY THAT IT OPERATES AS REQUIRED BY TITLE IX. M-DCPS ALSO DOES NOT DISCRIMINATE ON THE BASIS OF SEX IN ADMISSIONS OR EMPLOYMENT.

RETALIATION AGAINST A STUDENT OR EMPLOYEE WHO FILES A COMPLAINT IS PROHIBITED BY LAW

Retaliation is an adverse action taken against an individual because they engaged in a protected activity, such as complaining about discrimination, threatening to file a charge of discrimination, or participating in investigative proceedings.

For additional information about Title IX or any other discrimination/harassment concerns, contact the U.S. Department of Education Assistant Secretary for Civil Rights and/or:

Office of Civil Rights Compliance (CRC)
Executive Director/Title IX Coordinator
155 N.E. 15th Street, Suite P104E
Miami, Florida 33132
Phone: (305) 995-1580 TDD: (305) 995-2400
Email: crc@dadeschools.net
Website: <https://www.hrdadeschools.net/civilrights/>

For information on Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973 or any other student disability concerns contact:

Division of Special Education
504 Coordinator
1501 N.E. 2nd Avenue, Suite 409
Miami, Florida 33132
Phone: (305) 995-2037 TDD: (305) 995-2400
Email: ese@dadeschools.net
Website: <http://ese.dadeschools.net>

Rev: 07/2020



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

Apendis D

Règ Kont Diskriminasyon

Komisyon Konsèy Lekòl Miami-Dade County, Florid aplike règ kont diskriminasyon nan anplwa ak pwogram/aktivite edikasyonèl e li fè efò pozitif pou ofri opòtinite egal pou tout moun nan:

“Title VI of the Civil Rights Act of 1964” (Akò 1964 sou Dwa Sivil ‘Title VI’) - entèdi diskriminasyon sou baz ras, koulè, relijyon, oubyen orijin nasyonal.

“Title VII of the Civil Rights Act of 1964” (Akò 1964 sou Dwa Sivil ‘Title VII’) jan yo amande li – entèdi diskriminasyon nan anplwa sou baz ras, koulè, relijyon, sèks (fi/gason) oubyen orijin nasyonal.

“Title IX of the Education Amendments of 1972” (Amandman 1972 nan Edikasyon ‘Title IX’) - entèdi diskriminasyon sou baz sèks (fi/gason). M-DCPS pa diskrimine sou baz sèks nan kèlkeswa pwogram edikasyon oubyen aktivite li opere jan Title IX mande l. M-DCPS pa diskrimine tou sou baz sèks nan admisyon oubyen anplwa.

“Age Discrimination Act of 1975” (Akò 1975 Kont Diskriminasyon sou Laj) - entèdi diskriminasyon baze sou laj nan pwogram oubyen aktivite.

“Age Discrimination in Employment Act of 1967 (ADEA)” (Akò 1967 Kont Diskriminasyon sou Laj nan Anplwa) jan yo mande li - entèdi diskriminasyon sou baz laj nan sa ki konsène moun ki gen omwen 40 an.

“The Equal Pay Act of 1963” (Akò 1963 sou Egalite nan Salè) jan yo amande li – entèdi diskriminasyon kont sèks (fi/gason) nan salè pou fi ak gason ki ap pèfòme sibstansyèlman travay egal nan menm etablisman an.

“Section 504 of the Rehabilitation Act of 1973” (Seksyon 504 Akò 1973 sou Revabiliteasyon) – entèdi diskriminasyon kont moun ki gen andikap.

“Americans with Disabilities Act of 1990 (ADA)” (Akò 1990 sou Ameriken ki gen Andikap) – entèdi diskriminasyon kont moun ki gen andikap nan anplwa, sèvis leta, akomodasyon piblik ak telekomunikasyon.

“The Family and Medical Leave Act of 1993 (FMLA)” (Akò 1993 sou Vakans Medikal ak Fanmi) – mande pou anplwayè ki anba akò sa a bay jiska 12 semèn vankans san peye pou pwoteksyon travay pou anplwaye ki elijib pou sèten rezon familyal ak medikal.

“The Pregnancy Discrimination Act of 1978” (Akò 1978 Kont Diskriminasyon nan Gwosès) – Entèdi diskriminasyon nan anplwa sou baz gwosès, akouchman, oubyen kondisyon medikal ki gen rapò ak sa.

“Florida Educational Equity Act (FEEA)” (Akò sou Egalite nan Edikasyon nan Florid) – entèdi diskriminasyon sou baz ras, sèks (fi/gason), orijin nasyonal, kondisyon marital, oubyen andikap kont yon elèv oubyen yon anplwaye.



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

“Florida Civil Rights Act of 1992” (Akò1992 sou Dwa Sivil nan Florid) – asire pou tout moun anndan eta a gen libète kont diskriminasyon akòz ras, koulè, relijyon, sèks, orijin nasyonal, laj, andikap, oubyen kondisyon marital.

“Title II of the Genetic Information Nondiscrimination Act of 2008 (GINA)” (Akò 2008 ‘Title II’ sou Absans Diskriminasyon nan Enfòmasyon Jenetik) - entèdi diskriminasyon kont anplwaye ak aplikan akòz enfòmasyon jenetik.

“Boy Scouts of America Equal Access Act of 2002” (Akò 2002 sou Aksè Egal pou Eskout Gason nan Amerik la) – Okenn lekòl leta pa dwe anpeche aksè egal, oubyen yon opòtitinite rezonab pou gwoup rankontre sou pwopriyete lekòl oubyen nan etablisman lekòl anvan oubyen aprè lè lekòl, oubyen fè diskriminasyon kont kèlkeswa gwoup ki afilye ofisyèlman avèk ‘Boy Scouts of America’, oubyen nenpòt gwoup jèn oubyen gwoup kominotè ki sou lis ‘Title 36’ (kòm yon sosyete patriyotik).

Veteran gen dwa pou rejwenn anplwa ann akò avèk P.L. 93-508 (Lwa Federal) ak Seksyon 295.07 (Lwa Florid), ki ensiste sou preferans kategorik pou anplwa.

Anplis:

Règ Komisyon Konsèy Lekòl 1362, 3362, 4362, ak 5517 - Entèdi arasman e/oubyen diskriminasyon kont elèv anplwaye, oubyen aplikan sou baz sèks, ras, koulè, etnisite oubyen orijin nasyonal, relijyon, sitiasyon marital, andikap, enfòmasyon jenetik, laj, opinyon politik, oryantasyon seksyèl, sèks fi/gason, idantifikasyon seksyèl, ran sosyal ak istwa famiyal, preferans lengwistik, gwasès, kondisyon sitwayènte oubyen nenpòt lòt baz lalwa entèdi.

Pou plis enfòmasyon sou ‘Title IX’ oubyen nenpòt lòt kesyon sou diskriminasyon/arasman kontakte Asistan Sekretè pou Dwa Sivil Depatman Edikasyon oubyen:

Office of Civil Rights Compliance (CRC)

Executive Director/Title IX Coordinator

155 N.E. 15th Street, Suite P104E

Miami, Florida 33132

Phone: (305) 995-1580 TDD: (305) 995-2400

Email: crc@dadeschools.net Website: <https://hrdadeschools.net/civilrights>

Revize 07/2020



LEKÒL LETA MIAMI-DADE COUNTY
LIV ENFÒMASYON INIVÈSÈL DISTRI A POU PARAN AK ELÈV

REKONESANS MANYAL PARAN / ELÈV

REKONESANS

Mwen li Addendum sa a nan Manyèl pou paran / elèv 2022-2023. Mwen dakò pou mwen respekte kondisyon sa yo, ansanm ak nenpòt lòt direktiv Distri ki aplikab yo, epi mwen konprann ke kondisyon sa yo ka chanje.

Espesyalman, mwen konprann ke se responsablite pèsònèl mwen pou mwen asire ke anvan mwen monte nan yon bis lekòl oswa rive lekòl, mwen te pran swen pou evalye nenpòt sentòm potansyèl pitit mwen an, pou pran tanperati pitit mwen an, epi pou asire ke pa gen okenn aparans maladi ki ta garanti pitit mwen an rete lakay li nan lekòl la. Mwen rekonèt ke se responsablite mwen e pou sekirite kominote lekòl mwen an, mwen dwe respekte règleman sa yo.

Siyati Elèv la

Dat

Siyati Paran / Gadyen

Dat

Miami-Dade County Public Schools

